

Nieuws in vogelvucht

TEL AVIV — Bij de stad Hebron heeft Israël's leger 4 Palestijnse guerrillastrijders doodgeschoten. Zij behoorden tot een commando dat Israël verantwoordelijk acht voor de moord op 5 Israëliërs zoals de 2 wandelaars die recent zijn gedood en voor het verworden van 18 anderen. Men zou sinds 84 actief zijn geweest op bij Hebron. Bij het treffen met guerrillastrijders werd er ook 1 gewond. Dit commando werd al enige weken gezocht.

SEOUL — De Wereldbank moet een cruciale rol spelen bij het sluiten van kapitaal naar de ontwikkelingslanden, welke rol alleen maar groter zal worden. Daarom moet de bank financieel sterk blijven. De wereld economie bevindt zich na een crisis en op de drempel van een economisch herstel. Nu moet de Wereldbank zorgen dat er genoeg geld naar de Derde wereld gaat zodat deze kan aanhaken bij het herstel. Ook de commerciële banken hebben daarbij een taak, aldus Wereldbank-directeur Clausen in Seoul. Hij treedt in september af. Het VS-voorstel voor de schuldenkwestie houdt volgens VS-Financien-minister Baker in het extra beschikbaar stellen voor deze landen van 29 miljard dollar: 20 miljard door de commerciële banken en 9 door de Wereldbank en Interamerikaanse ontw. bank (BID). Baker zei dat er nog veel over gepraat moet worden. Voor de BID moeten de fondsen met 50% omhoog. Zuid Korea's president Chun waarschuwde voor een handelsoorlog en een economische ramp als steeds meer landen voorkeur geven aan hun eigen belangen ten koste van andere landen.

BEIRUT — De Sji'itische Amal-militie leverde maandag strijd met Palestijnse strijders in de vluchtelingkampen van Beirut, waarbij 4 doden en 29 gewonden vielen. Het was voor de 3e keer in 5 maanden dat daar strijd opblaide.

KAMPALA — Honderden Ugandese soldaten trekken moordend, verkrachtend en plunderend rond in west Uganda na urenlange strijd met de rebellen, aldus reizigers. Dit gebeurde toen zij onder vuur kwamen te liggen.

BRUSSEL — Met een autobomexplosie vannacht in Brussel heeft de CCC-terreurgroep zich weer gemeld in België. De aanslag was gericht tegen een maatschappij met particulier en gemeentelijk kapitaal, welke de gas- en stroomdistributie regelt.

ATHENE — Onder meer op het Atheense kantoor van de Libische luchtafsmijter LA is een bom ontploft. Er waren geen slachtoffers. Het was de 2e aanslag in Athene binnen 24 uur op een Libisch doel. Er waren nog 2 andere bomaanslagen, waarvan een tegen het Libische consulaat.

JOHANNESBURG — Er waren weer rellen in zwarte woonsteden als Crossroads, Eiseben enz., ook als gevolg van een schoolreizenboycot. Er vielen 1 dode en 11 gewonden in Transvaal. De Veiligheidsraad veroordeelde de unaniem de recente ZA-intervall in Angola. De VS stemden wel tegen het onderdeel der resolutie waarin werd opgeroepen Angola's defensie te helpen. De strikte apartheid tijdens bioscoopbezoek in ZA is sinds gisteren versoepeld. Het blanke en zwarte bedrijfsleven drong aan op snelle hervormingen en op overleg tussen de regering en zwarte leiders.

HOUSTON — Het VS-ruimteveer Atlantis is maandag behouden teruggelanceerd van een militaire opdracht van 4 dagen. Men landde op de Edwards luchtmachtbasis. Men heeft 2 militaire communicatiesatellieten gelanceerd. Atlantis is het nieuwe exemplaar van de VS ruimteveer-vloot.

BAHREIN — Iran wil een nieuwe oliepijpleiding van 320 km aanleggen langs de kust naar het zuiden om de olie-export minder afhankelijk te maken van het belangrijkste olie-verlaad-station Kharg. Het gaat om een project van 1 miljard dollar.

DEN HAAG — Nederland stelt geen compagnie meer ter beschikking voor de Unifil vredesoperatie in het Midden Oosten. Dit ook wegens de zorg over de positie van Unifil. In 79 werden voor het eerst troepen geleverd.

LISSABON — Bij de hervatting van het proces tegen 72 vertennende van de extreem linkse (guerrilla) beweging FP-25 in Lissabon zijn uiterst scherpe veiligheidsmaatregelen getroffen. De zaak wordt als een der belangrijkste uit de Portugese historie beschouwd. In juli werd de zaak verdaagd toen een berouwvolle verdachte die wilde praten bij een FP-25 aanslag om het leven kwam. De beweging is schuldig aan talrijke bankovervallen, zo'n 6 moordaanslagen enz.

EERSTE PASSAGIER SCHIJNT AL GEEEXECUTEERD TE ZIJN

Vrijlating Palestijnen in Israël geëist: PLO veroordeelt actie

Cruiseschip gekaapt door Palestijnen

TUNIS — Palestijnse guerrillastrijders hebben het Italiaanse cruiseschip Achille Lauro gekaapt met ongeveer vierhonderd passagiers en bemanningsleden aan boord. De actie wordt niet door de PLO gesteund of uitgevoerd. De zeven kapers eisen de vrijlating van zo'n vijftig Palestijnse gevangenen door Israël en hebben gedreigd passagiers te zullen doden als dit niet gebeurt. Onder de gevangenen bevinden zich leden van het elitekorps van de PLO. Deze organisatie staat in contact met de regeringen van Italië en Egypte. Het schip was vanmorgen onderweg naar Beirut. De kapitein liet via de scheepsradio weten dat geen andere schepen pogingen moesten doen in de buurt te komen. De passagiers aan boord zijn voornamelijk bejaarden. Een groot deel van de passagiers was aan de wal toen de kaping begon.

De kapers hebben Syrie via de radio meegedeeld dat zij op korte termijn een gijzelaar zouden "executeren". Dit als niet aan hun eis wordt tegemoet gekomen dat het Internationale Rode Kruis gaat meewerken en dat de ambassadeurs van Italië, de Bondsrepubliek en Groot-Brittannië aan boord van het cruiseschip komen om te onderhandelen over de vrijlating van vijftig Palestijnse gevangenen in Israël. De kapers hebben de naam en de nationaliteit van gijzelaar meldend aan de Syrische autoriteiten. Inmiddels lijkt men de daad bij het woord te hebben gevoegd, zo blijkt uit de gesprekken van de kapers met de vaste wal: de Syrische havenstad Tartus. De gesprekken zijn afgeluisterd door een radio-amateur. Rond tien over half een, plaatselijke tijd zeiden de kapers namelijk: Over enkele minuten gaan we door met de tweede. Maak je geen zorgen. We hebben er nog veel meer. Iets over enen zei men: We kunnen niet veel langer meer wachten.

Het cruiseschip wordt geschaadwd door Italiaanse helikopters en een uit vier schepen bestaand Egyptisch flottielje. Ook twee Egyptische onderzeeërs volgen de boot, zo werd bekend in

militaire kringen in Alexandrie. De Palestijnen dreigden eerder Britse en Amerikaanse passagiers te doden als West-Europese regeringen niet druk oefenen op Israël, vijftig gedetineerde Palestijnen op vrije voeten te stellen. Egyptische functionarissen zeiden dat het commando van zeven zwaarbewapende Palestijnen, dat de 23.629 ton metende Lauro maandag kaapte, het dreigement dinsdagochtend vroeg per radio uitte. Het aantal Britten en Amerikanen aan boord is niet bekend. Er bevindt zich een bejaard Nederlands echtpaar aan boord. De gevangenen wier vrijlating men wil, zitten vast in het gevangenenkamp Na'aria. De Italiaanse televisie meldde dat onder hen 20 leden zijn van de Palestijnse "Eenheid

Tegucigalpa ontkent hartaanval president

TEGUCIGALPA — Van officiële zijde is in de Hondurese hoofdstad ontkend dat president Robert Suazo Cordova in het ziekenhuis zou zijn opgenomen in verband met problemen met zijn hart. Dit was door Hondurese kranten gemeld. Een assistent van het presidentiële paleis die anoniem wilde blijven noemde deze berichten "volkomen vals". De president heeft verleden jaar een hartaanval gehad. De geruchten over de gezondheidstoestand namen toe toen de president niet in het openbaar optrad bij de viering van de Dag van de Soldaat op 3 oktober. Normaliter is dan de president present om de parade af te nemen. Er is geen reden opgegeven voor de afwezigheid van de president. Suazo Cordova is 58 jaar en treedt in januari af omdat dan zijn regeringstermijn ten einde is en herverkiezing niet mogelijk is. Hij heeft wel pogingen aangewend om dit mogelijk te maken. Op 24 november worden er verkiezingen gehouden.

Veel gewonden bij noodweer in Dominicaanse Republiek

SANTO DOMINGO — Noodweer heeft in de Dominicaanse plaats Sabana del Mar ten oosten van de hoofdstad Santo Domingo vijftien gewonden gееeist terwijl veel schade werd aangericht aan woningen en het gewas. Er was sprake van windhozen en overdagige regenval. Noodweer van dezelfde omvang eerder in hetzelfde gebied vergde een tol van 24 gewonden.

Modderstroom overvalt mensen in slaap

Noodweer op Pto Rico met honderden doden

PONCE — Bij een aardverschuiving in de omgeving van Ponce, Puerto Rico, zijn naar men vrees tot vijfhonderd mensen omgekomen. Een paar honderd woningen op een berghelling werden daarbij bedolven onder een modderstroom. De noodtoestand is afgekondigd.

Bij de politie kende men vanmorgen nog niet de uiste cijfers van de ramp welke zich voltrok, nadat het al dagenlang hard had geregend op Puerto Rico zodat er op sommige plaatsen meer dan twintig centimeter regenval over drie dagen was gemeten. Hoewel de omvang van de ramp nog niet geheel duidelijk was, ook al omdat het betrokken gebied slecht toegankelijk is, vrees men dat zeker 400 mensen zijn omgekomen. Velen van hen werden in hun woning in hun slaap verrast toen de modderstroom zijn vernietigend werk deed in de bergen bij de stad Ponce. Ook gingen er huizen aan in het

kustgebied bij Ponce. Kwamen in de ondergestroomde woningen op de berg veel mensen om, aan de kust verdronken er vijftien. Zeven van de omgekomenen behoorden tot één gezin.

Politie en Burgerbeschermingstroepen zijn in staat van paraatheid gebracht terwijl de gouverneur de noodtoestand afkondigde. De autoriteiten vrezen echter dat het dodental nog zal groeien. Er zijn ruim tweeduizend mensen dakloos geraakt. Vooral door de modderstroom welke zo'n vierhonderd woningen trof. Ook zijn er aardverschuivingen gemeld. De ergste natuurramp van Puerto Rico heeft indertijd tweehonderd doden gekost.

Volgens de laatste berichten komt een eerste schatting van het dodental bij de modderstroom uit op 400 doden. Het reddingswerk wordt vertraagd door de modderlaag. Niet alleen in Ponce echter zijn doden gevallen, ook in de omliggende gemeenten. Het was het ergste noodweer in de laatste 45 jaar.

17", een elite-groep die verantwoordelijk is voor de veiligheid van PLO-leider Yasser Arafat. De Palestijnen zijn de afgelopen maanden door de Israëlische marine aangehouden toen ze vanaf Cyprus per boot in oostelijke

ke richting voeren. Volgens Israël waren ze op weg naar Israël om er sabotage te plegen. Volgens de PLO waren de bootjes op weg naar de Libanese havenstad Sidon. De "Eenheid 17" wordt door Israël verantwoordelijk ge-

steld voor de moord op drie Israëliërs in de Cyprische haven Larnaca, tien dagen geleden. Ter vergelding van deze en andere terreur-acties voerde Israël afgelopen woensdag een luchtaanval uit op het PLO-

hoofdkwartier bij Tunis.

De kaping begon toen het schip onderweg was van Alexandrie naar Port Said. Ongeveer zeshonderd passagiers maakten van de gelegenheid gebruik op land een excursie te maken. Alleen de meer bejaarde mensen bleven aan boord. Toen het schip veertig mijl uit de kust van Egypte was kwamen de kapers in actie. Volgens officiële schattingen zijn er iets meer dan 100 passagiers op de "Achille Lauro". De overige opvarenden waren in de nacht van maandag op dinsdag met bussen van Port Said naar Cairo overgebracht.

De leider van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO, Yasser Arafat, heeft in een boodschap aan de Italiaanse premier, Bettino Craxi, de kappingsactie van de Achille Lauro "krachtig" veroordeeld. Arafat veroordeelde de operatie, die is gericht tegen een land dat de Israëlische luchtaanval tegen het PLO-hoofdkwartier in Tunis heeft veroordeeld en dat "een nobel standpunt inneemt jegens onze zaak", zo verluidt. De Palestijnse leiding heeft de afgelopen nacht onder leiding van Yasser Arafat vergaderd en staat in contact met Italiaanse en Egyptische autoriteiten om samen te werken met Italië, zo verluidt.

De kapitein van de Achille Lauro heeft via de radio meegedeeld dat het alle passagiers en bemanningsleden goed gaat. Aan boord heerst rust en orde. Het gesprek werd dinsdagochtend opgevangen door de Spaanse visserijzender "Onda Pesquera" in San Sebastian. De kapitein zei op weg te zijn naar Beirut en drong erop aan dat geen ander schip de Achille Lauro nadert. Hij zei geen contact met andere schepen te kunnen opnemen omdat de Palestijnen op de brug van het schip de dienst uitmaken. Later op de morgen werd gemeld dat het schip zich voor de Syrische haven Tartus bevond. Een PLO-woordvoerder in Tunis sprak tegen dat het Palestijnse Bevrijdingsfront (PLF) verantwoordelijk is voor de kaping. De kleine, net als de PLO, in Tunis gevestigde groepering PLF is sinds januari 1984 verdeeld in een pro-Arafat- en een pro-Syrische stroming.

In Israël werd een speciale kabinetssitzing gewijd aan deze kaping. Israël is bereid tot samenwerking met Italië om een oplossing te vinden, maar zal niet "buigen voor chantage van de terroristen". Israël zal het "terrorisme weerstaan". Men zei dat de optie van de vrijlating der Palestijnse gevangenen niet is besproken.



ORANJESTAD — Een drukte van belang heerste gisteren bij het Bevolkings-bureau, waar sympathisanten van de olittieke partijen hun handtekening als ondersteuning op de lijsten kwamen zetten. Het werd een nek aan nek race tussen MEP en AVP, waarbij de AVP winnaar werd door zijn lijst om een minuut over vier vol te tekenen, waarna de MEP dertien minuten later volgde. Bij de foto: sympathisanten wachten buiten het gebouw op hun beurt om te tekenen.

Herstel relaties Cuba-Uruguay staan voor deur

MONTEVIDEO — Uruguay en Cuba hebben besloten hun jaren geleden onderbroken diplomatieke relaties te herstellen. President Julio Sanguinetti zei in een gesprek met journalisten die hem vergezelden tijdens zijn Europese toernee, dat binnen uiterlijk een maand een officiële mededeling zal worden gedaan over de hervatting van de relaties. Het principe besluit werd al genomen vlak na het aantreden van de burger-regering onder leiding van Sanguinetti. Er werd al een bezoek gebracht door een missie met leden van de regering en de handel aan Cuba. De relaties werden in de jaren 60 verbroken door Uruguay toen de Organisatie van Amerikaanse Staten daartoe besloot.

Olieproductie van Bogota toegenomen

BOGOTA — De Colombiaanse olieproductie is in september gestegen tot 134.207 vaten per dag. Deze omvang werd in de afgelopen twee jaar niet bereikt, zo meldde het staatsoliebedrijf Ecopetrol. De productie was 4466 vaten hoger dan in augustus het geval was. Tot heden toe importeert Colombia dagelijks nog vijftigduizend vaten olie om aan zijn behoeften te kunnen voldoen maar met ingang van volgend jaar hoopt men weer zijn olieexport te kunnen hervatten. Dan komt de oliepijpleiding in gebruik welke de olie uit de rijke olievelde van het Arauca-gebied aanbrengt welke leiding loopt naar de raffinaderij in Puerto de Covenas aan de Caribische zee. Arauca ligt in het grensgebied met Venezuela.

Mikkend op economische groei van vijf procent

Brazilië werkt aan nieuw economisch plan voor IMF

SEOUL — Brazilië komt in november met een nieuw plan voor de draad dat het land uit de financiële problemen moet brengen en dat daarbij kan rekenen op de zegen van het Internationaal Monetair Fonds (IMF). Deze zegen is nodig wil Brazilië aan het noodzakelijke geld komen om zijn schulden te kunnen afbetalen en om aan de verbetering van zijn economie te kunnen werken. Brazilië heeft in Seoul het plan in algemene termen besproken met de directeur van het IMF Jacques de Larosiëre.

Het nieuwe plan zal in november ter goedkeuring worden voorgelegd aan het IMF, zo verklaarde minister Dilsón Funaro van Financien. Het plan wil de inflatie terugdringen en beoogt de verlaging van het begrotingstekort maar mikt daarnaast ook op een economische groei van vijf procent. In de wandelgangen van de internationale financiële bijeenkomst van onder meer het IMF en de Wereldbank in de Zuidkoreaanse hoofdstad heeft de Braziliaanse minister het plan alvast wat doorgepraat met de IMF-directeur. Deze had begrip getoond voor Brazilië's streven naar economische groei, zei de bewindsman. Brazilië zit in de problemen. Niet alleen met zijn enorme buitenlandse schuld van rond de honderd miljard dollar, maar ook omdat het al enige keren een aanvaring heeft gehad met het IMF. Al enige tijd kan Brazilië geen gebruik maken van de kredietfaciliteiten van het IMF omdat dit meent dat Brazilië niet genoeg ernst maakt met het nakomen van zijn afspraken. Dit betekent wel dat ook de banken de knip op de portemonnee houden. Een akkoord met het IMF is daarom van het hoogste belang, wil Brazilië uit zijn problemen kunnen komen.

Volgens minister Funaro heeft Brazilië een bedrag van negen miljard op zijn goud- en deviezenrekening staan. De bewindsman voegde er aan toe dat zijn land eigenlijk dit jaar niet echt behoefte heeft aan IMF-geld, hoewel geld altijd welkom is.

In Seoul is ook overleg gepleegd met de banken waarbij Brazilië in het krijt staat. Dit gebeurde door de directeur van de Centrale bank Fernao Bracher. Het overleg met de banken over een herstructurering van de buitenlandse schuld is vastgelopen sedert het IMF Brazilië niet meer toestaat van zijn kredieten gebruik te maken. Bracher had echter goed nieuws te melden: de inflatie was in september "beperkt" gebleven tot 9,1 procent. Dat was 4,9 procent minder dan in augustus het geval was. Er was verder een overschot van 1,3 miljard geweest op de handelsbalans, het op twee na hoogste overschot uit de Braziliaanse geschiedenis. Maar, aldus Bracher, er is niet gepraat over herstructurering van de aflossing van de schulden en van de rente daarop. Het wachten blijft op het IMF.

VS volgen voorbeeld SU en Cuba: Rechtsmacht Internationaal hof geldt geen politieke zaken

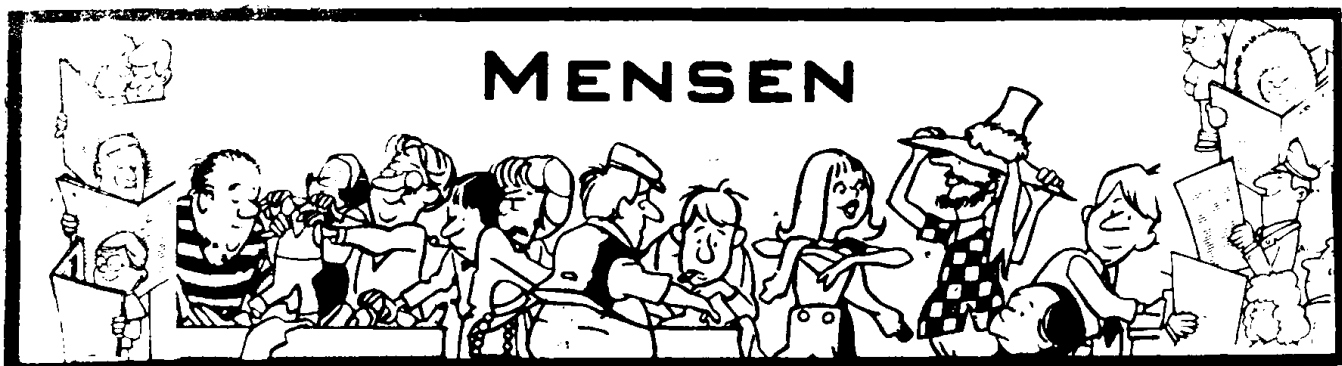
WASHINGTON — De Verenigde Staten zijn van plan zich geruisloos terug te trekken uit alle politieke zaken die tegen het land zijn ingebracht bij het Internationaal gerechtshof in Den Haag. De maatregel komt deels voort uit de overtuiging dat het hof vooringenomen is tegen de VS. Dit heeft het Amerikaanse dagblad "The New York Times" maandag gemeld.

President Reagan zou volgens de plannen, een maatregel ondertekenen waarin staat dat de VS zich onttrekken aan de jurisdictie van het hof in zaken zoals die bijvoorbeeld door Nicaragua is aangespannen. Het is de bedoeling dat aan de ondertekening van de maatregel door de president geen rechtbaarheid wordt gegeven, zo zegt de Times zondag te hebben vernomen uit regeringsbronnen, die niet nader worden geïdentificeerd.

De bepalingen van de maatregel zijn de afgelopen weken in het geheim opgesteld door minister van Buitenlandse Zaken George Shultz en zijn ambtgenoot van Justitie, Edwin Meese, in samenspraak met hun beider staf. Vervolgens is de maatregel goedgekeurd door de Nationale veiligheidsraad, zo schrijft de Times. Krachtens de maatregel zullen de VS zich voortaan alleen met het hof bezighouden als het zaken over internationaal juridische, handels- en grensproblemen betreft. Ook moet een dergelijke zaak door beide partijen voor het hof zijn gebracht, m.a.w. beide partijen moeten met de behandeling ervan door het hof akkoord zijn gegaan.

De Amerikaanse functionarissen handhaafden tegenover de Times het standpunt dat het college van vijftien internationale rechters in hoofdzaak vijandig staat tegenover de VS.

In het bericht in de Times wordt erop gewezen dat veel VN-lidstaten, waaronder de Sovjet-Unie en Cuba, de rechtsmacht van het hof in politieke zaken afwijzen.



MENSEN



De RAINBOW WARRIOR, het schip van Greenpeace dat op 10 juli van dit jaar door Franse geheime agenten in Auckland in Nieuw Zeeland werd gesaboteerd, zal voor de Nieuwzeelandse kust tot zinken worden gebracht om een "historisch onderwater-monument" te worden. Dat maakte Greenpeace in Auckland bekend. Een woordvoerder van de milieu-organisatie zei dat reparatie van het schip geen praktische oplossing is en dat "begraven in zee" het enige "eervolle einde" kan zijn voor een schip dat "Greenpeace zo goed heeft gediend". De woordvoerder zei dat de sloep van het schip uitgesloten is vanwege de gevoelens van de bemanning die is gehecht aan de Rainbow Warrior, dat de afgelopen acht jaar aan talrijke acties van Greenpeace deelnam.

De autoriteiten in de Amerikaanse staat Florida stellen een onderzoek in naar het onbevoegd gebruik maken van de hersenen van geëxecuteerde misdadigers door een neurobioloog, nadat in de pers berichten verschenen als zou de neurobioloog CHRISTIAN LEONARD hersen-weefsels van een lijkschouwer hebben gekregen voor haar medisch onderzoek van de misdadige geest. Dat was gebeurd zonder dat de verwanten van de terechtgestelden hun toestemming daarvoor hadden gegeven. De echtgenoot van de onderzoekster, een psychiater, zei dat zijn vrouw de hersenen gebruikte om na te gaan of slagen op het hoofd van een kind verband houden met het gewelddadig gedrag op latere leeftijd. Hij vond dat een belangwekkende en gerechtvaardigde wetenschappelijke vraag om te on-

derzoeken. De vrouw werkte als medisch adviseur voor een officiële lijkschouwer. Het is niet bekend hoeveel hersenen zij voor haar onderzoek heeft gebruikt. Florida staat in de Verenigde Staten aan de top met de meeste terechtstellingen. Sinds het hoogerechtshof in 1976 toetsing gaf de voordien in alle Amerikaanse staten afgeschaft doodstraf weer in te voeren, zijn in Florida dertien misdadigers op de elektrische stoel terecht gesteld.

Omdat ze zijn familie ervan verdachten sieraden van een van hen te hebben gestolen, ontvoerden vier mannen in Den Haag een 15-jarige SCHOLIER. Zij wilden gegevens van hem over de vermiste sieraden en mishandelden hem in twee verschillende panden in "het Haag e" langdurig. De jongen werd met een zweep toegetakeld, maar werd volgens politie-verklaringen niet ernstig aan zijn rug gewond. Een van de mannen zou met familie-leden van de jongen naar een adres zijn geweest waar deze zijn sieraden volgens hen zou kunnen verkopen. Allen verlieten op het adres de auto. De sieraden bleven echter in de auto op de hoedenplank liggen. Het adres bleek niet te kloppen. Toen het gezelschap bij de auto terugkeerde, bleken evenwel de sieraden te zijn verdwenen. Het is volgens de politie niet gebleken dat er bij de familie opzet in het spel was. De mishandelde jongen was overigens bij dat incident niet aanwezig geweest en kon zijn beulen geen verdere informatie verstrekken. Het viertal had nog bedreigd hem open te zullen snijden en zout in zijn wonden te

strooien. Ze lieten echter deze marteling na en loosden hun slachtoffer aan het begin van de middag in het stads-verkeer.

KONINGIN BEATRIX en PRINS CLAUS brengen deze week een drie dagen durend staatsbezoek aan Spanje. Op het zwaarbewaakte militaire deel van het Madrileense vliegveld Barajas, werd vandaag het Koninklijk paar, dat ondermeer vergezeld wordt door de Nederlandse minister van Buitenlandse Zaken Hans van den Broek, hartelijk begroet door de Spaanse koning Juan Carlos en koningin Sofia. Na de aankomst-ceremonie vertrok het Nederlands koninklijk gezelschap naar het aan de rand van Madrid gelegen paleis El Pardo, het gasten-verblijf van de Spaanse regering en tot 1975 — het jaar van zijn dood — het paleis van dictator Franco.



Waaronder twee vrouwen Nog onzekerheid over het lot van 13 ontvoerden in Beiroet

WASHINGTON — Na de door de guerrillagroep Islamitische Jihad (Heilige Oorlog) gemelde, maar nog niet bevestigde moord, op de Amerikaanse ambassade-medewerker William Buckley, zijn er nog der-



tien mensen uit westerse landen in Beiroet spoorloos. Het gaat om vijf Amerikanen, vier Fransen, drie Britten en een Italiaan.

De mensen die verdwenen, zijn: de 60-jarige Amerikaan Peter Kilburn, die verbonden was aan de bibliotheek van de Amerikaanse universiteit in Beiroet. Hij verdween op 30 november 1984 in West-Beirut.

De 50-jarige Amerikaanse geestelijke Martin Lawrence Jenco. Deze directeur van een Rooms-katholieke hulporganisatie in Libanon werd op 8 januari 1985 door een groep gewapende mannen in een auto ontvoerd in West-Beirut.

De 37-jarige Amerikaan Terry Anderson, die correspondent voor het Midden-Oosten en chef-de-bureau in

Beirut was van het persbureau Associated Press. Hij is op 16 maart in West-Beirut door drie gewapende mannen ontvoerd.

De 45-jarige Fransman Marcel Fontaine, die vice-consul was op de Franse ambassade in Beiroet. Hij verdween op 22 maart terwijl hij op weg was naar zijn bureau in West-Beirut.

De 62-jarige Fransman Marcel Carton, chef-de-protocol op de Franse ambassade in Beiroet, die ook op 22 maart op weg naar zijn werk in West-Beirut verdween.

De 63-jarige Alec Collett, een Brit die met een in New York wonende Amerikaanse getrouwd is. Hij had als freelance-journalist een contract voor drie maanden bij een hulporganisatie van de Verenigde Naties.

De 41-jarige Fransman Jean-Paul Kaufmann, correspondent van het Franse weekblad l'Evenement de Jeudi, die op 22 mei kort na aankomst uit Parijs verdween bij een wegwesperring in de buurt van het vliegveld van Beiroet.

De 37-jarige Fransman Michel Seurat die als onderzoeker verbonden was aan het instituut voor het Midden-Oosten in Beiroet. Hij verdween ook op 22 mei in West-Beirut.

De 54-jarige Amerikaan David Jacobsen, die bestuurder is van het Academisch ziekenhuis van de Amerikaanse universiteit in West-Beirut. Hij is op 28 mei door drie gewapende mannen ontvoerd toen hij naar zijn kantoor liep.

De 53-jarige Amerikaan van Schotse afkomst Thomas Sutherland, die decan was aan een met de Amerikaanse universiteit in Beiroet verbonden instituut. Hij is op 9 juni door gewapende mannen ontvoerd op de snelweg tussen het internationale vliegveld en de Libanese hoofdstad.

De ongeveer 60-jarige Italiaanse zakenman Alberto Molinari. Hij is op 11 september ontvoerd, toen hij uit het christelijke Oost-Beirut naar het westelijk stadsdeel reed, waar de bevolking in meerderheid islamiet is. Molinari, die al 20 jaar in West-Beirut woonde, heeft een in- en uitvoerbedrijf. Volgens de Italiaanse ambassade in Beiroet houdt zijn ontvoering meer verband met een golf ontvoeringen door christen- en moslemmilities dan met het verdwijnen van de andere mensen uit westerse landen.

De 28-jarige Britse Amanda Magrath, die docente is aan de Amerikaanse universiteit in Beiroet. Zij werd op 26 september buiten haar appartement in West-Beirut door drie gewapende mannen in een auto gedwund en is sindsdien spoorloos.

De 39-jarige Britse Hazel Moss, die een restaurant in Beiroet drijft en de vriendin is van Magrath. Voor de ontvoering van de twee vrouwen heeft zich nog niemand verantwoordelijk gesteld. Vrienden houden het er op dat hun ontvoering eerder te maken heeft met persoonlijke kwesties dan dat er politieke motieven in het spel zijn.

Absent bij parade Aanhoudingsbevel Venezolaanse bankier

CARACAS — De Venezolaanse bankier Luis Manrique is in een Rode Kruis-ziekenhuis opgenomen. Eerder was tegen hem een aanhoudingsbevel uitgevaardigd omdat hij samen met drie personeelsleden de Banco de Construction voor ruim veertien miljoen dollars zouden hebben opgelicht. Volgens het dagblad El Nacional mag de bankier geen bezoek ontvangen omdat hij overspannen is. Onlangs werd Eleazar Pinto veroordeeld tot drie jaar gevangenisstraf. Hij was president van de Banco de los Trabajadores de Venezuela, eens de grootste bank van Venezuela welke door fraude ten gronde ging.

BIOSCOPIEN
GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 uur: Kick (met Burt Reynolds, actiefilm, R.S.).
CINELANDIA: (geen voorstelling).

TELECURAÇAO
DINSDAG: 12.00-14.00 Take two: 16.30 Spiderman; 17.15 Count down; 18.00 Focus; 18.15 Kushina di oro; 18.30 Telenovela: «Guadalupe»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 RVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 «60» Minutes; 22.00 Revista deportiva; 23.00 Moneyline; 23.30 Sports tonight; 24.00 Sluiting.

WOENSDAG: 12.00-14.00 Take two: 16.30 Fraggie Rock 16.45 Harold Lloyd; 17.15 Odra di man; 17.45 Biba salù; 18.15 E man drechi di Dios; 18.30 Telenovela: «Guadalupe»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 EVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Falcon Crest; 21.30 The Benny Hill show; 22.00 Hill Street Blues; 23.00 Moneyline; 23.30 Sports tonight; 24.00 Sluiting.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
CURAÇAO N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Cuneis Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Namens Antilean News Holding NV:
R.F. Snow
Adjunct: I.M. Ph. de Maayer-Hollander.
Hoofdredactie:
waarnemend voor:
Lauren Ravelli-Schenk
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kowen, Ana van Leeuwen, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Issett (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur;
zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór drie uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie)
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Nijkamp.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredactie:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Dijkstra Frankan (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etienne Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot
154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Abonnement en advertenties:
Popular Agencies.
SMTC Building, Illidge Road 38.
Tel.: 2737.
Lose numbers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordiger/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, White-walweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Halfkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

MIAMI:
medewerker: David Serphos, 1420 South Bay-shore Drive 503. Miami Florida 33131.

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
CURAÇAO: Districto NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.

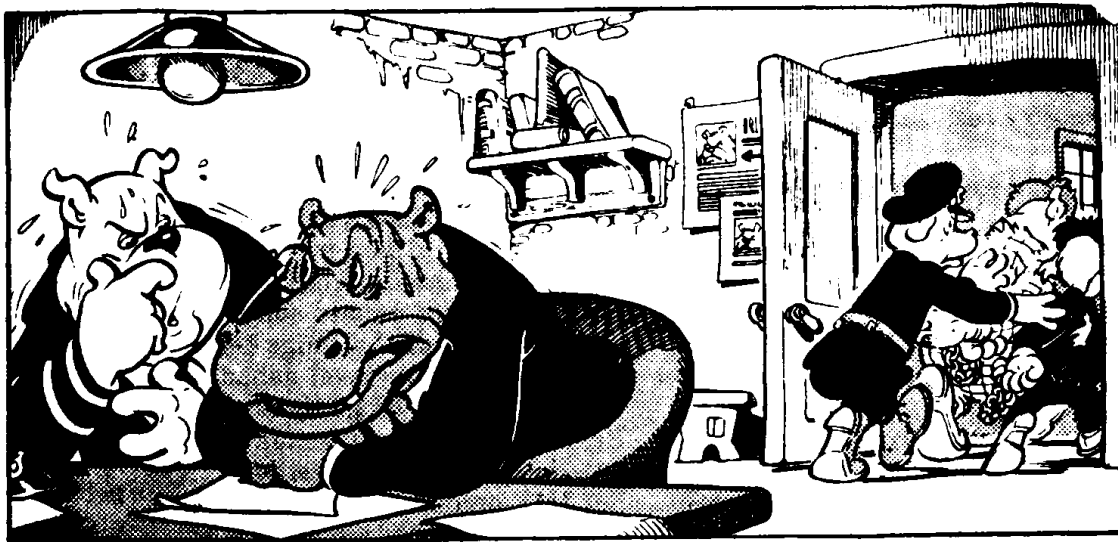
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Salina.

Lose numbers 50 cent.
Abonnementenprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAF: 80,15 per maand (luchtpost) of NAF 24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Wens-Werkster

door Marten Toonder



1853 — Commissaris Bulle Bas maakte proces-verbaal op en voerde de beide schurken mee naar het politiebureau. Toevallig was daar die morgen burgemeester Dickerdack aanwezig en toen de bekwaam politiefiche met zijn arrestanten binnenkwam zat hij achter het commissaris-bureau.

"Wel, wel!" riep hij uit. "Je bent er vroeg bij, Bas. Wat hebben die twee uitgehaald?" "Een inbraak," sprak de politiebeambte kort. Hij wenkte een agent om de beide schurken naar een cel te laten brengen en boog zich vertrouwelijk naar het hoofd der gemeente.

"Een vreemd zaakje, burgemeester," vervolgde hij. "Kent u het slot Troebeloo?" "Natuurlijk," riep de magistraat uit. "Dat is het ontspanningsoord voor overspannen overheids-dienaren

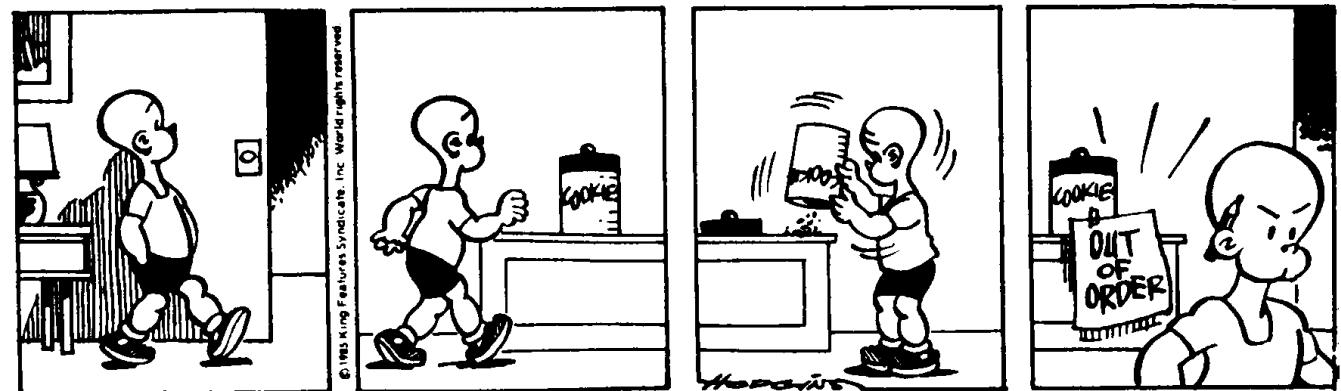
dat ik open wil stellen voor de burgerij als ik het op de agenda kan krijgen. Bommel logeert er in, omdat het naast zijn modderput ligt".

"Net als ik dacht," bromde de commissaris. "Er is daar iets niet pluis, dacht ik. Wist u, dat dat kasteel vol goud zit? Niet gewoon zomaar een paar spaarpennings, maar helemaal vol? In deze tijden kan zo iets niet worden toegestaan. Als iemand een spaarpotje heeft is het al erg genoeg, maar al dat goud geeft maar aanstoot. Het is gevaarlijk voor de gemeente — het trekt inbrekers aan".

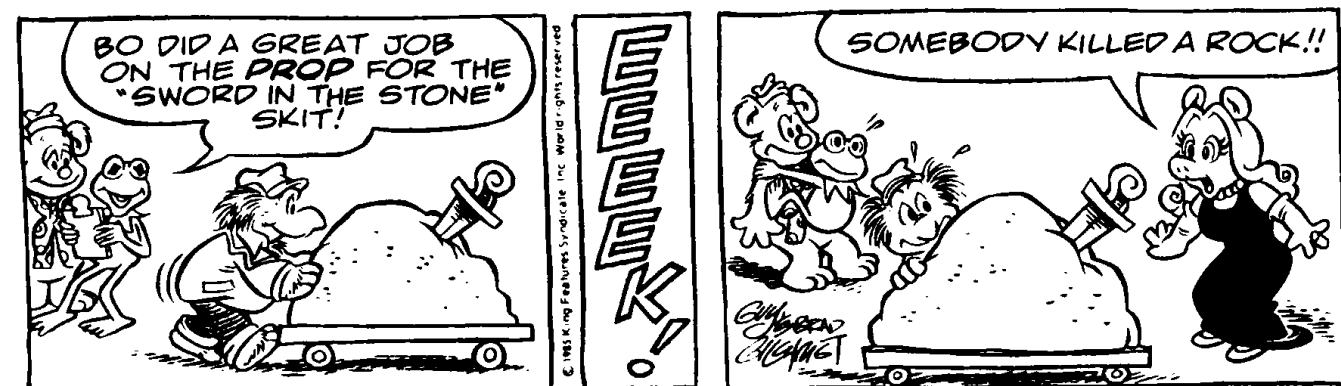
"Juist," zei de burgemeester na enig peinzen. "Goed, dat je me er op wijst, Bas. Hier moet flink opgetreden worden. Laat het maar aan mij over, ik weet er wel wat op."

HENRY

By Dick Hodgins



Jim Henson's "MUPPETS"



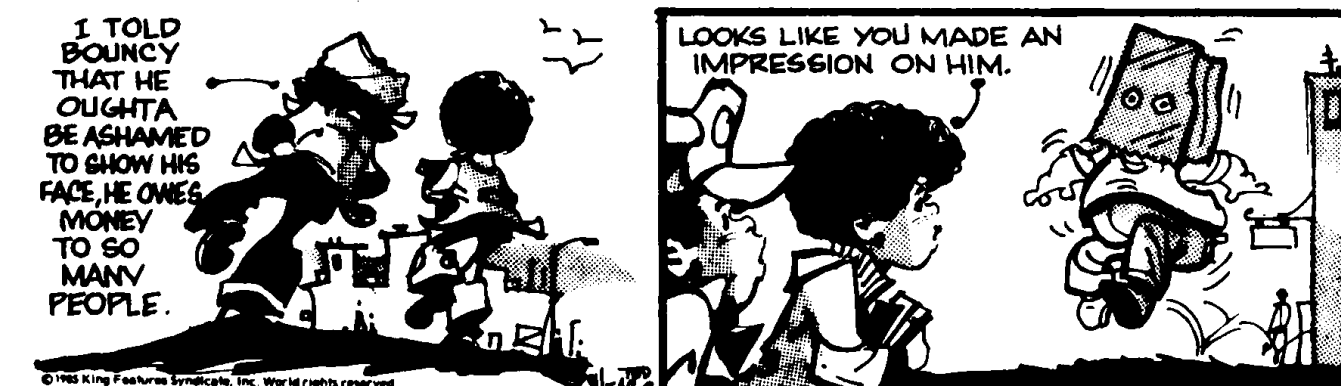
BETLE BAILEY

By Mort Walker



QUINCY

By Ted Shearer



GEDEPUTEERDE HUECK ZEER EMOTIONEEL

Kosten DOW bijna het dubbele

Felle kritiek op verwacht GP-verlies van 2,3 miljoen

WILLEMSTAD — In de tweede zitting van de eilandsraadsvergadering over de komende Grand Prix Formule 3000, die om "technische redenen" ruim een uur te laat begon, werd in tegenstelling tot de eerste zitting waarbij zelfs de oppositie-parti-leden van de MAN vrij mild bleven, felle kritiek geleverd met name op het feit dat de DOW bijna het dubbele van de gecaluleerde kosten heeft gemaakt en er een verlies verwacht wordt van ruim twee miljoen gulden. De oppositie- partij zal een motie indienen opdat de Rekenkamer een onderzoek insteld naar de oorzaken hiervan en een rapport opstelt, niet alleen voor ervaring bij een volgende Grand Prix maar ook om eventuele onjuiste handelingen aan het daglicht te brengen.

Gedeputeerde George Hueck van Financien kwam vanmorgen als eerste aan woord in de antwoorden- ronde op de vele vragen die er vorige week naar voren waren gebracht voor-namelijk gericht op de financiële aspecten van het Grand Prix project. De geruchten dat DOW de gecaluleerde kosten van 3,1 miljoen gulden ruimschoots overschreden heeft, bleken waarheid te zijn. Naar de gedeputeerde naar voren bracht, bleek tijdens de werkzaamheden dat de calculaties niet volledig waren en dat er veel meer materiaal nodig was dan men verwachtte. Dit heeft er toe geleid, aldus Hueck, dat de kosten tot eind augustus 5.6 miljoen gulden bedroegen. De reden dat de eilandsraad hier niet eerder over benaderd is, is volgens de gedeputeerde heel eenvoudig dat de cijfers eerder nog niet concreet bekend waren. Tijdens de tweede vragenronde waarbij oppositie-leider Don Martina als eerste aan het woord kwam, werd door hem felle kritiek geleverd op dit aspect. "Onverantwoordelijk" en "onacceptabel" noemde hij het feit dat in enkele maanden tijd bijna het dubbele van de gecaluleerde kosten wordt uitgegeven. Voor Martina is het onbegrijpelijk dat onverwacht gedurende de werkzaamheden dergelijke drastische veranderingen hebben plaatsgevonden. "Een miljoenen- project behoort te kloppen", aldus Martina die eveneens stelde dat de eilandsraad dan tijdens de behandeling in maart van dit jaar onjuiste informatie heeft gekregen. Volgens het MAN- eilandsraadslid is het dan ook een overtreding van de eilanden-regeling dat een project het dubbele kost dan was gecaluleerd zonder dat hier goedkeuring aan is verleend door de eilandsraad. Hij stelde dan ook een motie te willen indienen dat de Rekenkamer een onderzoek moet instellen naar het financiële beleid van de Grand Prix waarvoor de raad vervolgens gerapporteerd moet worden.

Gedeputeerde Hueck maakte vanmorgen ook melding van het feit dat, in tegenstelling tot eerdere rapporten over de Grand Prix waarin over een winst werd gesproken van ongeveer een half miljoen gulden, er waarschijnlijk een verlies geleden zal worden van 2,3 miljoen gulden. Dit weet hij aan het feit dat voor een eerste Grand Prix race er veel kosten gemaakt moeten worden. De kosten van bijvoorbeeld de infrastructuur, aldus Hueck, hoeven een volgende keer niet meer gemaakt worden zodat bij een volgende race er waarschijnlijk wel met winst gedraaid kan worden. Bovendien, zo voegde hij eraan toe, was de gecaluleerde entreprijs veel hoger dan die uiteindelijk is geworden, dit onder andere met het oog op de financieel- economische problemen maar ook omdat er op deze manier meer tickets verkocht worden en dus meer inkomsten betekent.

Tijdens de eerste ronde waren ook vragen ingediend omtrent de banden en containers die uit het buitenland geïmporteerd zijn. Naar Hueck naar voren bracht zijn de vereiste banden niet op Curaçao aanwezig en moest de Grand Prix Organisatie deze dus noodgedwongen uit het buitenland importeren. De containers, die gebruikt zijn als loopbruggen op enkele punten over het traject, waren de containers waarin de banden vervoerd waren. Raadslid Mayra Coffie tekende hier tijdens de tweede vragenronde bij aan dat de banden wel erg duur zijn en ook dergelijke containers op Curaçao goedkoop verkrijgbaar zijn. Ze plaatste verder vraagtekens bij het feit

dat de importeur Cabex van deze materialen, tevens de directeur is van de Grand Prix Organisatie. Ook Don Martina vond de container- en banden- kwestie niet geheel zuivere koffie en stelde dat de container zeer oud zijn, hij vroeg zich dan ook af hoe het mogelijk is dat er zoveel geld voor betaald moest worden.

De vele vragen omtrent het aantal toeristen dat nu werkelijk in verband met de Grand Prix naar Curaçao toe komt, werden vanmorgen eveneens beantwoord. De cijfers, aldus Hueck, van ruim zeventig procent bezetting in de grootste hotels tot op heden, kloppen wel. Verwacht wordt echter dat de komende dagen nog veel toeristen zullen binnenkomen. Hij stelde met verschillende hoteliers gesproken te hebben die zich zeer optimistisch toonden dat er een bezettings- percentage van 100 procent gehaald zal worden. Er is volgens de gedeputeerde wel degelijk veel promotie gemaakt in het buitenland. Echter een probleem hierbij was dat verschillende keren, "heel heel veel keer", de datum van de races is verschoven en iedere keer moest naar het buitenland getelekt worden dat er weer een andere datum geprikt was. De vraag of er nog cruise- schepen in de haven komen te liggen, werd negatief door de gedeputeerde beantwoord. Hij voegde hier wel aan toe dat de opzet van cruise-schepen als "drijvende hotels" in de haven slechts bij de Formule 1 aan de orde is en niet bij de Formule 3000.

"Het is niet zo dat er net als na het Carnaval door Selikor gebeurd de straten binnen één dag schoongemaakt kunnen worden", zo vervolgde de gedeputeerde vanmorgen in de raadszaal. De opruimingswerkzaamheden zullen zeker één maand in beslag nemen. De geruchten dat alles bijltij staat tot een eventuele Formule 1 race in maart volgend jaar, werden echter met klem door de gedeputeerde ontkent. Hij kon overigens nog niet met zekerheid zeggen of en wanneer er volgend jaar Formule 1 races op Curaçao gehouden zullen worden. Een definitieve beslissing hierover wordt in november door de internationale Grand Prix Organisatie genomen. Indien er goedkeuring verleend wordt aan een Formule 1 race volgend jaar op Curaçao zal er dan een veel groots- er, goedkoop, gebeuren op Curaçao georganiseerd worden, aldus Hueck.

Gedeputeerde Reuyl Raven van Onderwijs was vanmorgen eveneens aanwezig om de vraag

over de twee extra vrije dagen voor alle scholen op Curaçao te beantwoorden. Zij stelde dat vier verschillende scholen in het circuit liggen. De leerlingen aldaar zouden op 10 en 11 oktober niet goed onderwijs kunnen krijgen gezien het lawaai en onrust op het circuit. In overleg met de verschillende instanties kwam men tot drie alternatieven: ofwel deze twee dagen van het totale aantal wettelijke bepaalde vrije dagen dit schooljaar aftrekken, ofwel de vrije dagen van het volgende schooljaar met twee verminderen of als derde alternatief er twee extra vrije dagen van maken. Aangezien er vele instanties, waaronder reisbureau's afhankelijk zijn van het vakantie-schema, bleek het niet mogelijk om dat te veranderen. Bij het komende schooljaar zouden er juridische problemen kunnen ontstaan omdat deze twee vrije dagen in principe niets te maken hebben met het schema van volgend jaar. Zodoende, aldus de onderwijs- gedeputeerde, bleef het alternatief over om er twee extra vrije dagen van te maken.

De felle kritiek tijdens de tweede vragenronde werd voornamelijk geuit door de MAN-fractieleiden Don Martina, Mayra Coffie, Angel Salsbach en Winston Lourens. Echter ook het PNP-raadslid Donald Hernandez stelde een volgende keer geen goedkeuring te verlenen aan het project indien het traject weer door de binnenstad loopt. Hij bracht hierbij een voorstel van de Stichting Curaçaoose Motorsport naar voren die in 1984 al had voorgesteld om het traject door Brievengat te laten verlopen met als begin- en eind- punt het SDK. Hernandez stelde "compleet tegen" het project te zijn indien dit wederom door Punda en omgeving loopt. Dit gezien de onmogelijke toestanden die hierdoor veroorzaakt worden. Een voordeel hierbij noemde Hernandez het feit dat de infrastructuur van die wegen wel enorm verbeterd is.

Don Martina bracht in de tweede vragenronde nog een groot aantal vragen naar voren. Zo wilde hij weten wat de totale kosten bedragen zijn en de totale inkomsten. Bovendien vroeg hij de gedeputeerde of het risico van de overheid, en dus de bevolking, door de toegenomen kosten en de verminderde inkomsten nu ook groter is geworden. De belangrijkste redenen waardoor de eilandsraads zal begin dit jaar accoord verklaren met het project, namelijk een bevordering

Hulpkantoor van politiehoofdwacht

WILLEMSTAD — In verband met de "Grand Prix Formule 3000" zal van donderdag 10 oktober tot met zondag 13 oktober, telkens van zeven uur 's-morgens tot zeven uur 's-avonds een hulp- kantoor van de politiehoofdwacht worden ingesteld in het kantoor van de dr M.L. Kingschool aan de dr M.L. Kingschool. Op het hulpkantoor zal gedurende die periode ook een rechercheur aanwezig zijn. De politie- hoofdwacht en het bureau Recherche zullen evenwel gedurende de races normaal blijven functioneren.

Grand Prix activiteiten Plaza Hotel

WILLEMSTAD — In verband met de Grand Prix Formule 3000 races organiseert het Plaza Hotel een aantal speciale activiteiten. Zo is er vanavond, 8 oktober, een "Dutch Evening" rondom het zwembad met echt Hollandse delicatessen zoals verschillende soorten kaas en jenever.

Op woensdag 9 oktober is er een soort "Ban Topa Festival" met medewerking van een aantal bedrijven en instellingen. Het festival vindt plaats in het Plaza Hotel en begint om half acht 's avonds. Er is muziek van het traditionele "Cai orgel" terwijl er lekkere hapjes geserveerd worden als pastechies, tert en zult.

Een "Caribbean Carnival Nite" wordt georganiseerd op vrijdag 11 oktober; op zaterdagavond is er een "Curaçao Night"; terwijl de traditionele "Sunday Champagne BBQ" na de races op zondag 13 oktober gegeven wordt.

van het toerisme en deviezen-inkomsten, gaan volgens de MAN-leider aan onze neus voorbij. Hij vreesde zelfs dat het project deviezen doet verliezen gezien de enorme uitgaven in het buitenland. "We hadden verwacht dat de hotels propvol zouden zitten en dat het ongemak in de binnenstad opgeheven zouden worden door de aanblik van volle straten met toeristen", aldus Martina die stelde dat de kardinale vraag is of een eventuele Formule 1 race wel een succes zou worden.

De raadsvergadering was ten tijde van het ter perse gaan van de Amigoe nog steeds gaande. Inmiddels was gedeputeerde Hueck na de tweede vragenronde aan het woord gekomen, die begon met felle kritiek op met name Don Martina en Angel Salsbach waarvan hij zei dat die vragen hadden gesteld op een toon "waarvan ik niet hou", aldus Hueck. Op beschuldigende toon, zo benadrukte de gedeputeerde meerdere malen, werden enkele vragen gesteld die de indruk wekten alsof het Bestuurs College iets te verbergen heeft en de bevolking wil straffen. De gedeputeerde, die zeer emotioneel werd, herinnerde de MAN-leiden er op zeer luide toon aan dat het een MAN- lid was, Jules Eidsen, die het voorstel van de Grand Prix als eerste indiende, "hij was de vader van het project dat als een babytje gekoesterd werd", aldus een emotionele Hueck die overigens verklaarde zelf tot op heden toe vraagtekens te plaatsen bij bepaalde aspecten van de Grand Prix en tot op vandaag kritisch te zijn. Uit collegialiteit geeft hij medewerking aan een project dat door de bestuurs- wisseling onder zijn hoede kwam te vallen. Ook bracht hij meerdere malen naar voren dat het voor het eerst is dat een dergelijk groot project op Curaçao wordt georganiseerd en dat het onmogelijk is te eisen dat alles van een leien dakje gaat.

Bij 'vullen' van de partijlijsten

Kleine partijen komen maar moeizaam vooruit

WILLEMSTAD — Terwijl de grote partijen nog op de eerste dag waarop de partijlijsten konden worden ondertekend, hun quota handtekeningen binnen haalde, slepen de kleine partijen maar zeer moeizaam hun handtekeningen in de wacht.

PNP en DP behaalden gistermiddag om respectievelijk twee uur en kwart over zes het benodigde aantal. MAN en Frente rekenen erop vandaag klaar te zijn, maar de vier resterende partijen hebben nog heel wat voor de boeg alvorens zij de 745 handtekeningen die zij reglementair dienen te kunnen overleggen, in huis hebben. In kringen van de traditionele partijen wordt er overigens aan getwijfeld dat de nieuwe partijen sowieso bij machte zullen zijn de ruim zeven honderd handtekeningen te vergaren.

Om elf uur vanmorgen was de MAN, met een totaal van 599, nog zo'n 145 handtekeningen verwijderd van het aantal handtekeningen dat de partijen onder andere nodig hebben om aan de op 22 november te houden Staten- verkiezingen te kunnen deelnemen. Frente kon zich op dat tijdstip beroepen op een totaal van 500 handtekeningen van aanhangers en sympathisanten. Van de nieuwkomers in de politiek haalde tot op dat moment geen enkele partij nog de honderd handtekeningen. PAS, de partij van Jose Frans, die streeft naar een handhaving van de bestaande Antilliaanse constellatie en zich voortdurend vanuit de politieke "couliassen" verzette tegen de komende status aparte van Aruba, behaalde van de vier kleine partijen het beste resultaat tot dusverre. Die beschikte vanmorgen over 66 handtekeningen. De partij van voormalig MAN- lid Victor Minguel, Nos Kos, verzamelde tot op dat moment 39 handtekeningen. De PAPU, die zich verzet tegen de lokatie waar het tekenen van

DOW had volgens hem onmogelijk van tevoren kunnen weten wat de exacte kosten zouden zijn omdat er bij het bezoek van de buitenlandse adviseurs iedere keer informatie gegeven werd over de opzet van het traject. Het is dan ook niet terecht, aldus de gedeputeerde, dat er nu door dezelfde leden die eerder dit jaar goedkeuring verleenden aan het project, zoveel kritiek op dergelijke beschuldigende wijze naar voren wordt gebracht.

Mr Molenaar in zaak Touroperator/Taxibonden:

Rechterlijke macht moet taak overheid vervullen

WILLEMSTAD — Terwijl de overheid gedurende de afgelopen jaren dat de problematiek tussen de taxichauffeurs en touroperators al gaande is, niets doet, wordt van de rechterlijke macht vereist dat zij er een vonnis over velt en het werkterrein van de taxi's en touroperators duidelijk afbakt.

Dat stelde gistermiddag rechter mr Molenaar tijdens de voortzetting van het kort geding dat Daltino Tours tegen de twee taxi- bonden aanspande teneinde te voorkomen dat het personeel nog langer wordt lastig gevallen door de taxichauffeurs die regelmatig menen dat deze touroperator zich op hun werkterrein bevindt. Het knelpunt zit voornamelijk in het feit dat Daltinotours eveneens werkzaam is als travel- agent en toeristen aantrekt uit het buitenland. De touroperator is van mening dat indien er sprake is van een package door hem in het buitenland verkocht, Daltino Tours de toeristen ook van de luchthaven naar het hotel mag vervoeren, "dit is onderdeel van het packa-

ge", aldus directeur Martina van Daltino Tours. Alhoewel er in het verleden aanzienlijke bedragen zijn betaald aan de taxibonden (de touroperator moet de taxichauffeurs betalen voor het aantal passagiers dat hij op dergelijke ritten vervoert- red) oplopende tot ruim twintigduizend gulden in 1982, verklaarde Martina gistermiddag in het vervolg deze tarieven niet meer te zullen betalen.

Zoals de Amigoe al eerder berichtte, verliep de eerste zitting van dit kort geding zeer rommelig, dat was eveneens kenmerkend voor de tweede zitting; ondanks een verzoek van de rechter aan beide partijen om precies op papier te zetten wat zij denken dat hun werkterrein is, hadden de taxibonden dit niet gedaan omdat, zo werd gistermiddag door woordvoerder Bèbè Rojer van de Algemene Curaçaoose Taxichauffeurs Bond naar voren gebracht, zij het schrijven van Daltinotours hierover veel te laat hadden ontvangen en geen commentaar meer konden leveren. Daarop begon gistermiddag het geruzie weer van voor af aan.

Rechter Molenaar verzuchtte ook gistermiddag meerdere malen dat hij er geen heil in ziet een gerechtelijke uitspraak te doen omdat dat geen oplossing biedt. Volgens hem moeten beide partijen met elkaar aan tafel zitten, in aanwezigheid van een onafhankelijke derde, en de wetgeving op dit gebied moderniseren. Beide partijen echter, bleken hier niet zoveel voor te voelen omdat, zo brachten ze beiden naar voren, er in het verleden meerdere malen getracht is met elkaar aan tafel te zitten maar dit altijd op niets is uitgelopen. De rechter deed in dit verband nog een uitval naar de overheid die, zo stelde Molenaar, deze problematiek moet oplossen door een betere wetgeving. Nu wordt van de rechterlijke macht verwacht dat deze een taak op zich neemt die eigenlijk aan de overheid toebehoort.

Molenaar vroeg zich tevens af of de problematiek geen grondslag vindt in het feit dat de taxi's op Curaçao veel te duur zijn en er bovendien voor de passagier geen enkele controle is op de prijs door gebrek aan een meter. Hij verwees hierbij naar eigen ervaring en verklaarde dat hij voor een ritje vanaf Hato naar zijn woning twintig dollar moest betalen, waarop alle afgevaardigden van de bonden onmiddellijk wilden weten welke taxichauffeur dat was opdat er maatregelen genomen zouden kunnen worden. Bèbè Rojer stelde dat de rechter niet mocht generaliseren want dat er misschien wel een enkeling is die te hoge tarieven hanteert maar dat de meeste taxichauffeurs zich strikt houden aan de vastgestelde tarieven. Daarbij, zo vervolgde hij, moet niet uit het oog verloren worden dat de taxichauffeurs geen enkele vorm van sociale voorzieningen hebben en dat dit werk hun enige inkomen is.

Omdat beide partijen toch een vonnis bleken te willen, werden enkele getuigen naar voren geroept die moesten aantonen dat de taxibonden daadwerkelijk hun leden ophitsen om de touroperators te blokkeren en hinderen. Dit gezien het feit dat het kort geding tegen de twee bestuur van de taxibonden is aangespannen. Molenaar kon hier, ondanks de getuigen, toch niet volledig van overtuigd raken. Bovendien stelde hij dat Daltino Tours meer zou bereiken in een civiele procedure om een schadevergoeding. Hij zal aanstaande maandag uitspraak doen.

Het concept voor het kantoor van de toekomst was bijna klaar. Slechts de stoel ontbrak nog:

BALANS VITAL

De uitgebalanceerde stoel, speciaal voor mensen met rugklachten.



Agent:

C. F. Muskus & Co

Fokkerweg 30 - tel. 614988

Open: 8.00 - 12.00; 2.00 - 6.00 - Zaterdag 9.00 - 12.00.

Van 9 tot 16 oktober

hebben wij

10% KORTING

op alle cash-aankopen

boven f. 25,-

Boutique

Caracasbaalweg

Tel.: 613496.





Restaurant The Wine Cellar

Concordiastraat - Tel.: 612178

Elegant ambience, gracious dining, ook geopend voor de lunch.



ORANJESTAD — De winnaars in de diverse categorieën van de traditionele 10-km loopwedstrijd bij de opening van de brandpreventie-week 1985, samen met brandweerscheping Juan Lopez (rechts) en Jerry Gomes (links) van Idefra. De beste tijd bij de heren werd gemaakt door Willy Willems en bij de dames door Lia Melis, die helemaal achteraan te zien zijn.

Atleet-politicus Willy Willems wint Brandweerrace

ORANJESTAD — De Brandpreventie-week van brandweer Aruba werd zondagmorgen geopend met de traditionele 10-km loopwedstrijd, welke in de tijd van 34.39 minuten gewonnen werd door Willy Willems, die een dag daarvoor als jeugd-kandidaat van de AVP eveneens aan een politieke race begon.

In de categorie 19-29 jaar kwamen na Willems binnen, Ashton Lake in 36.50 minuten en Marlon Hidalgo als nummer drie in 37.36 minuten. In de categorie 30-34 jaar, was de eerste plaats voor Jeffrey Williams (37.37m), Juancho Tromp (38.18) op de tweede plaats en Philip Hoek op de derde plaats. In de categorie 35-39 jaar, waren de eerste drie:

James Brunet, Reynaldo Wever en Thomas Chung.

De eerste drie in de categorie 40-44 jaar, waren: Fabian Tromp, Silo Gomez en Reginaldo Roza. Categorie 45-49 jaar: Rikus de Graaff, Patje van Kessel en Marcial Conradus. De uitslag in de categorie boven 50 jaar, was: Jacinto Werleman, Stoffer de Jonge (Curaçao) en Padu Maduro. Bij de junioren kwam Richard Rodriguez als eerste binnen, gevolgd door Angel van der Biezen en Anthony de Lange.

Ook ditmaal was Lia Melis de winnares bij de dames in de tijd van 38.19 minuten. In het algemeen klassement kwam zij als zevende binnen. Judella Marin werd tweede en Nel Geerings nummer drie bij de dames.

Basketbal

ORANJESTAD — De nieuwe basketbal-competitie werd op de Caribbeaan met drie wedstrijden voortgezet.

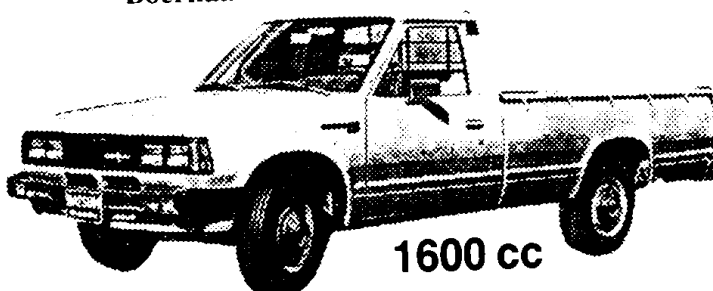
Bij de junioren won Gold Crown met 41-34 van Adams Chiclets. De ruststand was 16-14 voor Gold Crown. Topscorers waren: Dean Simon (G. Crown) met 14 punten en Andrew Maxwell (A. Chiclets) met 13 punten.

In de dames-klasse klopte Connie Francisclub tegenstander Casa deportivo Mario met 39-21, na bij rust een 19-12 voorsprong te hebben gehad. Carina Werleman scoorde 14 punten voor CFC en Quetia Arends 9 punten voor Mario's.

In de heren A-klasse ontmoeting bleef Gold Crown met 49-44 de baas over Playa Linda Ravens. De ruststand was 20-17 voor Gold Crown. Topscorers: Dean Nedd (P. Linda) met 17 punten en Rayborne Dider (G. Crown) 15 punten.

PICK-UP PICK-UP TOPCAR N.V.

Boerhaavestraat no. 21 Tel.: 21547



1600 cc

Prijs: Fl. 9.500,—

Down payment: Fl. 2.500,—

Per maand Fl. 355,—

Kom eens langs en wij zullen U helpen een naar Uw smaak uit te zoeken.

PICK-UP PICK-UP

OPENBARE VERKOOP

Op 10 oktober 1985's middags om 14.00 uur zal ten kantore van Notaris Mr. J.R. Croes, L.G. Smith Boulevard 64 te Oranjestad op Aruba, ten verzoeken van de ondergetekende notaris in het openbaar bij opbod aan de meestbiedende worden verkocht:

I. Krachtens onherroepelijke machtiging ex artikel 1203 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek van de Nederlandse Antillen:

een perceel eigendomsgrond groot 861 M2, gelegen aan de zuidzijde van de Nassaustraat te Oranjestad op Aruba, kadastraal bekend als Eiland Aruba Eerste Afdeling Sectie D nummer 256, met de daarop gebouwde betonstenen opstal van een restaurant, plaatselijk bekend als "Nassaustraat 152" ("Trocadero Restaurant");

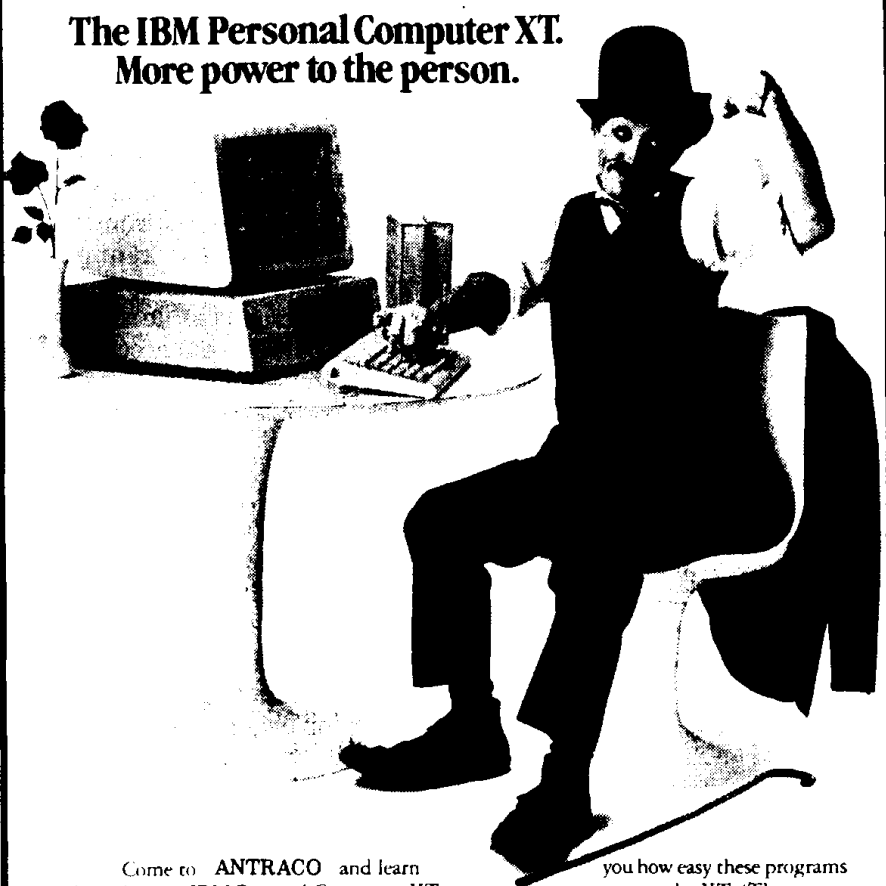
II. Krachtens fiduciaire eigendomsverdracht:

de inventaris en/of machines alsmede de voorraden behorende tot het restaurant-bedrijf van gerekwireerden gedreven onder de naam TROCADERO RESTAURANT.

De Veilingsvoorwaarden zijn gedeponeerd ter Griffie van het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba en liggen voorts ter inzage ten kantore van notaris mr. J.R. Croes, aan de L.G. Smith Boulevard 64, te Oranjestad op Aruba.

Mr. J.R. Croes, notaris.

The IBM Personal Computer XT.
More power to the person.



Come to ANTRACO and learn how the new IBM Personal Computer XT can help provide the muscle you need to handle heavyweight business data.

We'll show you all XT's strong points. Like a 10-million-character fixed disk drive that lets you store the names and numbers you need. So, instead of going from diskette to diskette, you can have the facts at your fingertips.

At ANTRACO we'll introduce you to the growing library of IBM Personal Computer software, and show

you how easy these programs are to run on the XT. (The same programs also run on the original IBM Personal Computer.)

And we'll give you more of the details that make this IBM price/performance story nothing less than remarkable.

So drop by ANTRACO today. We're here to demonstrate how the IBM Personal Computer XT can help pump up productivity, boost efficiency, and take a lot of weight off your shoulders.

The IBM Personal Computer at
ANTRACO ARUBA N.V.

L.G. SMITH BOULEVARD, 126
TEL.: 23434

**TE KOOP OF
TE HUUR
GEVRAAGD
WOONHUIS**
omgeving Mon Plaisir
of Ponton
Contact: tel. 22801

**FOR RENT
LARGE
WAREHOUSE**
Fergusonstraat no 19a
Opposite

"MUEBLES TU HOGAR"
420 m²
Info. tel. 21293



Wij brengen U nieuws op
snel en verantwoorde
wijze!

Het enige radio-station op
Aruba met rechtstreekse
aansluiting op het ANP-
net.

**ALTIJD HET EERSTE
MET HET LAATSTE NIEUWS**

Iedere werkdag:
12.05: Nederlands Nieuws Bulletin

Edición Principal:
6:55 mainta
12:20 merdia
6:15 atardi

Boletín informativo:
8-9-10-11 mainta
3-4-5 atardi
kier ora, Boletín Extra

WONGCO

MYSTERY DISCOUNT
COUPON



The suspense was unbearable -
would I save 10% - 15% - 20% - 25%

**Wongco INVITES YOU TO A VERY
SPECIAL STOREWIDE MISTERY
DISCOUNT SALE**
FROM OCTOBER 7 TILL OCTOBER 17 - 1985

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



Presents:
**JULLIE
GRANT**

A special Show you
cannot afford to miss.

Two Shows nightly
(except Mondays)
Stellaris Supper Club
Dinner show: 9.00 p.m.
Le Club Lounge
Showtime: Midnight 12.00
Happy Hour daily
6.30 p.m. - 7.30 p.m.

Aruba Palm Beach

HOTEL AND CASINO

Proudly presents:

'THIRD DYNASTY'

our houseband
with Director

Mr. OSCAR SERRANO

Dinner show in the Rembrandt Room
from 7.00 p.m. to 10.00 p.m. in the Ga-

lactica Nightclub from 12 midnight to
1.00 a.m. (except on Wednesday)

Balashi Poolbar
4.00 - 7.00 Happy Hour
2.00 - 6.00 Sunday
Live entertainment

PIZZA PUB

L.G. Smithboulevard 154 -
Tel.: 29061

Geopend: tot middernacht en in week-

eind en feestdagen tot 3.00 uur in de

oetend.

Gezellig voor Italian pizza's, subma-

ries, Mexicaanse specialiteiten en ge-

legenheid vroeg ontbijt.

Probeer nu onze

PAN PIZZA

In 15 minuten klaar om ter plaatse op

te eten of mee te nemen.

Super-extra dik - bijzonder lage prijzen.

PAPIAMENTO

Restaurant

Wilhelminastraat Tel.: 24544

Geopend: 7.00 - 11.00 des avonds

(zondag gesloten)

Dineren in

unieke sfeer

donderdag, vrijdag, zaterdag.

Muziek: **Pope Alzamora** (dwarsluit.)

Maandag **Fishermen's night.**

Bij ons maakt U zelf Uw salade aan de grootste saladebar van Aruba.

Speciale aandacht voor JOGGERS.

RESTAURANT

Waar iedereen graag

terugkomt!!

CATTLE BARON

Tel.: 22977 of 27833.

Boulevard Theatre I

I

TODAY
at 8.15 p.m.

They were a family
torn apart by
temptation...
kept apart by pride...
but brought
together by
a miracle!



THE PRODIGAL
A WORLD WIDE PICTURES RELEASE PG-13

14 yrs

Boulevard Theatre II

II

TODAY
at 8.45 p.m.

She is about to go where
no woman has gone before.

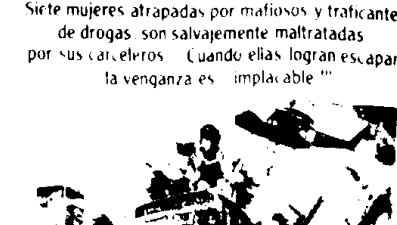


Just One of the Guys

18 yrs comedy

Drive - In

TODAY
at 8.30 p.m.



CAUTIVAS DEL IMPERIO PERDIDO

14 yrs.



**PROMER
PARTIDO
PA YENA LISTA
DANKI PUEBLO DANKI**

NA E 384

E FIRMANTENAN

UN ARUBA NOBO

ARUBA
AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zapp Wever, La Fama, Piet Soda Fountain en Supermercado Pueblo.

NOORD: Parillada Rio Grande, Noord 43.

TANKI LEENDERT: Kalalu, Tanki Leendert 265.

SANTA CRUZ: Rowigini's, Santa Cruz 48.

SAVANETA: Family Pastry, Savaneta 316.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, Zeppenveldstraat 27.

Voorts: Giftshop Holiday Inn, Giftshop Dr. Horacio Oduber hospitaal, Giftshop Manchebo Beach Hotel en Bookstore ver-trekhal luchthaven.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

MORGEN
de laatste dag
om voor trekking
van vrijdag
Sportlotto te kopenBIOSCOPIEN
BOULEVARD (I): 20.15 uur *The Prodigal* (14 jr.).
(II): 20.45 uur *Just one of the guys* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Cautivas del imperio perdido* (14 jr.).

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288 / 25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020 / 48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).

(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

FATUM
De Nederlanden van 1845
"sigur, pa un i tur!"
TELEFOON 24888
Nationale NederlandenBOTICA'S (weekeinde dienst)
t.w. van de brug: Nacional, tel.: 26244;
t.o. van de brug: San Lucas, tel.: 45119.WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Filip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter E. Lacle, Sero Pita 54B, tel.: 23379 / 28442.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter M. Cheung, via Centro Clinica San Nicolas, tel.: 48833.Een zakenreis of spoedeisend geval buiten Uw eiland
GEEN RAMP
LEEF-AR
DE charter maatschappij van de Nederlandse Antillen vliegt U met uitstekend beroepsplotters veilig en op maat naar Uw plaats van bestemming **zonder hinderlijke wachttijden of overstappen.**
TELEFOON:
Aruba 26363 - 21365
Curacao 80722 - 79230
Bonaire 8880 - 8939DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkoperstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): 24.00 uur per dag geopend (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoeken 15.00-15.45 / 18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse

Een uitje naar
Punto Fijo?
Natuurlijk met een Prop-Jet
van **ODUBER AVIATION**
bel 26975 of 23080

PROT. VROUWENBOND: 20.00 uur bijeenkomst - grote zaal kerk Oranjestad.

SPORT
VOLLEYBALL: 19.45 uur (heren B.k.): Rapid Wegenbouw vs Brazil Holland Town; 20.45 uur (heren A.k.): AVC vs CBN - Sporthal.Aan het verhuizen?
MASTERCARGO N.V.
KRUGT U EEN COMPLETE SERVICE
TELEFOON 25923
EN 31577

Voorzittersstoel en hamer in parlement van Staten Generaal

Studie over interimperiode als er na 20 december geen bestuur is

ORANJESTAD — De Staten-Generaal in Nederland — de Eerste en Tweede Kamer — zal voor de hier in te richten eilandsraads-zaal van Aruba tot parlementszaal een voorzittersstoel en hamer schenken. De binnenhuis-architect Carlos Profet, die reeds met het interieur doende is, zal hiervoor een ontwerp ter goedkeuring naar Nederland sturen.

Zoals bekend heeft de Arubaanse eilandsraad kortgeleden op bescheiden wijze besloten in eerste fase de nodige veranderingen aan de eilandsraads-zaal aan te brengen. Dit in verband met de precaire financiële toestand van het eiland. Onder meer heeft de Arubaanse architect Den Oduber, die onlangs in Nederland was, bezoeken gebracht aan de Eerste en Tweede Kamer.

Waar op het ogenblik de bestuurstaal staat — waaraan de voorzitter, de eilands- gedeputeerden en de secretaris zetelen — komt de stoel van de voorzitter van de eilandsraad. Aan de andere kant van de zaal — dus te zijner tijd tegenover de voorzittersstoel — komt dan de regeringsstoel voor de ministers. De leden van de raad zullen in ovale kring blijven zitten, men wil zoveel mogelijk het huidige "hoefijzersysteem" zien te handhaven.

Ook werd gesproken over de mogelijkheid om — daar werd reeds jaren over de ingebruikname van de zaal gesproken — een afschutting tussen publieke tribune en zaal te maken. Zoals be-

kend zit daar juist tussenin de onbeschermd perstribune. Gedacht werd aan een glazen muur, maar dat zal er nog wel niet van komen omdat daarvoor geen geld beschikbaar is en gehoopt wordt dat in de toekomst van het nieuwe Aruba zal blijken dat dit niet meer nodig is. Wat de voorzitter van het parlement betreft: per 1 januari aanstaande is er geen gezaghebber meer die ook voorzitter van de raad is. Door het parlement zal een voorzitter gekozen moeten worden. De nieuwe Staatsregeling bepaalt dat als men daarin niet slaagt,

dat dan het oudste lid in leeftijd de voorzittershamer gaat hanteren.

Wat de vorming van een nieuw bestuur betreft over wanneer na 20 december 1985 het parlement in nieuwe samenstelling bijeenkomt, wordt er thans een studie gemaakt wat er moet gebeuren wanneer voor 1 januari 1986 geen nieuw bestuur wordt gevormd. Na 1 januari 1986 kan eventueel de gouverneur van Aruba een kabinet- formateur aanwijzen. Maar wie regeert dan in de weken dat er nog geen nieuw bestuur is?



Met inschrijfgelden

Sporter Clarence Lopes: geknoei bij Idefre

ORANJESTAD — De heer Clarence Lopez van Pos Chiquito 47C, die zegt zich als sportman zeer onstemd te voelen over hetgeen zich bij sportinstituut Idefre afspeelt, wijst in een verklaring op hetgeen hij "knoeien met inschrijfgelden voor wandelmarsen en loopwedstrijden die door dit overheids-instituut georganiseerd worden" noemde.

Hij wenste te weten te komen wat voor controle er was op de laatstgehouden wandelmarsen, daar hij nergens heeft kunnen horen noch lezen hoeveel deelnemers waren. Hem is wel ter ore gekomen, dat de opbrengst aan inschrijfgeld niet gegaan is naar de twee gehandicapte personen voor hun reis naar Bogota maar eerder gebruikt werd voor de twee begeleiders. Clarence Lopes stelt verder te hebben gehoord dat er "bobo!" (geknoei) was met de inschrijfgelden van

de laatste gehouden twee hardloop-wedstrijden. Bij Idefre zou volgens hem iemand zijn die "onder de tafel" incasseert voor werkzaamheden die te maken hebben met de wedstrijden. Van een zakenman hoorde Lopes dat deze persoon "boven de tafel" met het geld heeft gedaan.

Vreemde dingen hoorde de heer Lopes ook in verband met de afvaardiging van Lia Melis en Willy Willems naar de New York City-marathon. Als fundraising werd voor dit duo een 5-km loop georganiseerd. Maar alsof dit niet voldoende was — aldus Lopes — hoorde ik van een zakenman dat een Idefre-functionaris diverse zaken afliep voor nog meer fondsen en dat hij heel veel heeft gekregen. Het schijnt dat niet twee, maar zeven mensen deze reis moeten maken. Lopes stelt nog zeker te zijn over hetgeen hij naar voren heeft gebracht en zijn vraag is, of de Idefre-directeur op de hoogte is van

ORANJESTAD — De leerlingen van de Julianaschool in Oranjestad leverden ook hun bijdrage aan de actie "Juda nos juda Mexico" door op school een bedrag van maar liefst 531 gulden te collecteren. Dit bedrag werd door de oudste en de jongste leerlingen overhandigd aan de commissieleden van het Rode Kruis, de dames Helen Janssen en Alberta Smith, in het bijzijn van het schoolhoofd mr Eddy Croes. *Juda nos juda Mexico is nog op volle gang. In Holiday Inn Aruba is tijdens de carnavals-show een bedrag van 142,44 opgehaald. Verder kwamen giften binnen van: J.F. Kennedyschool 142,93 gulden, MTS Cezare Terzano 276,85 gld, Julianaschool 531,00 gld en de bekende zanger Gabriel Flores 800 Mexicaanse pesos. Gewacht wordt nog op de opbrengst van het afgelopen zaterdag in het RCA-sportcentrum gehouden mariachi-festival ten bate van Mexico.*

Poppenkast

ZOALS MEN DESTIJDs gelukkig een einde heeft gemaakt aan het gescharrel met volmachten bij verkiezingen, zo zal men bij de volgende verkiezingen — Aruba heeft dat dan in eigen wettelijke hand — ook een einde moeten maken aan de wijze waarop thans de lijsten die aan de verkiezingen deelnemen ondersteund moeten worden. Gisteren hebben wij de ondersteuning- poppenkast weer in alle hevigheid kunnen beleven en kunnen het alleen maar bestempelen als tijdverlies. Waarom de ondersteuning op deze wijze dient te geschieden is ons een raadsel. Vroeger was het op de Antillen ook zoals het in Nederland is: men dient een lijst in met 25 handtekeningen, die rustig thuis gezet kunnen worden en later door de overheid worden gecontroleerd of het inderdaad allemaal kiezers zijn. Doch om politieke redenen — men wilde het spel van kleur bekennen spelen — werd dit veranderd en geschiedt de ondersteuning nu zoals gisteren plaatsvond. Duidelijk een poppenkast- vertoning. We spreken dan nog niet eens dat er onvoldoende ruimte aanwezig is om de mensen rustig hun lijst te laten ondertekenen. Ofschoon alle partijen staan te dringen om als eerste en zeker de eerste dag klaar te komen, wordt in de wet hiervoor zeven dagen uitgetrokken.

Wij willen dan nog niet zover gaan, dat bij het kleur bekennen van de kiezers bij ondertekening van de lijsten er ook nog wel eens represaille- mogelijkheden inzitten. Kortom een systeem dat zo spoedig mogelijk veranderd dient te worden. Laat de partijen rustig de handtekeningen in eigen kringen zetten — de mensen bij de Bevolking hebben een en ander toch spoedig gecontroleerd — dan kan aan dit poppenkastgedoe zo snel mogelijk een einde worden gemaakt. In het land Aruba hoort een dergelijk kolonlaal ondersteunings-systeem niet meer thuis.

Na veel aanvragen adoptie Mexicaanse babies

Rode Kruis verwijst naar bestaande adoptie-kanalen

ORANJESTAD — Gezien de zeer vele telefoontjes die het Rode Kruis Aruba ontvingt over de eventuele adoptie van babies uit Mexico, wordt van RK-voorzitster, mevrouw Helen Janssen, vernomen dat het zo is dat men als Rode Kruis niet kan bemiddelen bij het verkrijgen van de hiervoor nodige toelatings- vergunningen. Hiervoor zal gehandeld moeten worden naar de tot dit doel ingestelde adoptie- wetsbepalingen.

De aanvraag vindt dan via de Voogdijraad plaats die dan naar beoordeling al of niet een afzonderlijk toelatings- bewijs afgeeft. Het is echter zo dat in de Zuid-amerikaanse landen altijd eerst gezocht wordt naar een adoptie-adres in eigen land voordat een adoptie naar het buitenland plaatsvindt. Ook is het zo dat personen die een toelatings- vergunning voor bijvoorbeeld Chili bezitten deze niet kunnen gebruiken voor Mexico. Indien dit toch gebeurt, wordt de baby teruggestuurd. Tevens is het zo dat ter plaatse ook niet nog een broertje of zusje van de baby zomaar kan worden meegenomen zonder de hiervoor nodige toelatings- vergunning.

Het Rode Kruis brengt verder

ter attentie van al deze personen dat eerst rekening gehouden dient te worden met de adoptie wetgeving zoals die voor Aruba geldt. Wel heeft het Rode Kruis Aruba in Mexico bij het Rode Kruis bekend laten maken dat er vanuit Aruba belangstelling bestaat voor adoptiekinderen. In dit adoptie- verband wordt erop gewezen dat het Rode Kruis tot voor kort nog samen met de dienst Maatschappelijke zorg naarstig zocht naar pleeggezinnen voor kinderen uit Aruba. Nogmaals wordt een beroep gedaan op personen / gezinnen, die met liefde en zorg een kind van Aruba zouden willen opvangen en begeleiden, zich in contact te stellen met het Rode Kruis of Maatschappelijke zorg. Geheimhouding is verzekerd alsmede de sociale begeleiding.

AVP winnaar

Alle lijsten volgetekend

ORANJESTAD — Om twee minuten over vier had de Arubaanse Volkspartij (AVP) zijn lijst voor ondersteuning geheel volgetekend. Er heerste een uitgelaten stemming in AVP-kringen waarbij AVP-leider mr Henny Eman enthousiast op de schouders werd genomen.

Zoals bekend waren alle vijf partijen 's morgens om negen uur begonnen om hun lijsten volgetekend te krijgen met totaal 384 kiezers, te weten 359 voor de één procent en nog eens 25 extra. Elf minuten later kwam de MEP met zijn 384 ondertekenaars klaar. Om kwart over vijf was de PDA klaar, om tien over zes de PPA en gisteravond om half negen de ADN. Hierdoor hebben alle partijen hun lijsten volgetekend met 384 kiezers.

Whirlpool
HOME APPLIANCES
Making your world a little easier
HAGEMEYER N.V.

HOUSTON — Het VS-ruimteveer Atlantis dat een geheime militaire missie uitvoerde moest om 14.00 (Ant. tijd) op de Edwards luchtmachtbasis terugkeren. Alle apparatuur functioneerde naar wens.

wat er allemaal op zijn afdeling gebeurt. De heer Lopes wenst ook nog dat er een diepgaand onderzoek komt, omdat dit zuiver naar diefstal ruikt.

Waarnemend-directeur van Idefre, Jerry Gomes die met vakantie zijnde directeur Roy van Putten vervangt, gaf de Amigoe te kennen niet op de hoogte te zijn van hetgeen de heer Lopes naar voren bracht. Hij zei dat op de morgenavond door Idefre te houden vergadering met alle hardlopers, alle positieve kritiek die kan helpen tot verbetering van de sport in het algemeen, welkom is.

Dakota verliest met minimum score

Estrella wint in finale-competitie

ORANJESTAD — De strijd om de voetbaltitel van Aruba werd zaterdagavond voortgezet met een 1-0 overwinning van Estrella op Dakota. In deze finale-competitie, die zaterdag aanving, heeft Estrella hierdoor een belangrijke voorsprong genomen.

Zaterdagavond wordt de tweede wedstrijd gespeeld en bij winst of gelijkspel kan Estrella zich kampioen noemen. Wint Dakota, dan moet er een beslissende wedstrijd worden gespeeld. In de eerste helft van de wedstrijd hielden de twee ploegen elkaar aardig in bedwang, zonder dat er gesproken kan worden van talent- voetbal. In de tweede etappe was het Dakota dat lange tijd enorme druk uitoefende op de Estrella-veste doch niet tot doelpunten kon komen. Het was bij een sporadische tegenaanval van Estrella, dat Hubert Perez vanuit de rechtervleugel een venijnig schot loste dat boven het hoofd van doelman Baron Tevreden in het Dakota-doel belandde. Dit

Rotary-gift voor VCA sociaal fonds

ORANJESTAD — Namens de Aruba Rotary Club werd door Brian James, vice-voorzitter, en Jaap Poot, penningmeester, een donatie aangeboden aan Dolf Hoevertsz, rector van het Colegio Arubano. De donatie, ter grootte van 10.000 gulden, wordt vanaf 1980 jaarlijks gestort in het Sociaal fonds van het Colegio Arubano. Dit fonds wordt grotendeels gedragen door de leraren van deze school die hieraan een vrijwillige bijdrage leveren teneinde onder andere de bejaafde kinderen uit minder beaalde gezinnen de gelegenheid te bieden het onderwijs aan Colegio Arubano te kunnen volgen.

In cocaïne-zaak

Hoge eisen tegen dochter en haar bejaarde moeder

ORANJESTAD — Zware straffen van vier jaar en van 2 1/2 jaar eiste de officier van Justitie tegen respectievelijk de vrouw R. en haar bejaarde moeder, aan wie bezit van cocaïne tenlaste gelegd werd.

Beklaagde R. liet horen dat zij twee woonplaatsen heeft; bij haar moeder en op een ander adres. De cocaïne werd bij de moeder thuis aangetroffen, waarbij beklagde R. duidelijk maakte dat zij het spul bij de woning van haar moeder had gebracht en dat haar moeder dus niet bij de zaak betrokken was. Beklaagde gaf verder te kennen dat zij een aantal keren cocaïne had verkocht en dat er andere drugverkopers waren die het erf van haar moeder gebruikten om hun waren

aan de man te brengen.

De oude moeder bracht naar voren dat moederliefde voor een dochter haar zover had gebracht te helpen met iets dat voor de wet niet mocht. De officier vond dat zowel tegen dochter en moeder het bewijs geleverd was en eiste de hierboven genoemde straffen.

IN HOLIDAY INN Aruba is deze week een nieuwe show van start gegaan. Het is de «Vegas Latino Revue», geproduceerd en geleid door De Paola - Santillan Productions, waarin danseressen in elegante sexy kostuums hun talenten laten zien. Voorts treedt in de show op de komediant en bukspreker Peter Rolston, en worden ook diverse nummers van Argentijnse volksdansen — de gaucha — opgevoerd. Foto: een scene uit de Vegas Latino-show.

Zakenvaria



BUREAU VOOR LEVEN- EN GEZINSMOELIJKHEDEN (Kerkstraat 17C, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00 / 13.30-17.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Familia Planee): dagelijks van 08.00-12.00 / 13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardtstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219 / 225.

Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis-gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningsstraat / Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenstraat 15, Dakota. Centro di Barrio Dakota, Pampoenstraat 19, tel.: 23822; donderdag 08.00-10.00 uur, Club Caiquellito, Paradera 47A, tel.: 24280; dinsdag 08.00-10.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (openingsdagen)
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag van 07.30 uur;
UITLEENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag 09.00-11.55 / 13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 uur (s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingsdagen maandag, dinsdag en vrijdag van 09.30-12.00 / 13.30-17.30 uur; woensdag- en donderdagochtend gesloten, in de middaguren geopend; woensdagmiddag geopend tot 19.00 uur.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA (openingsdagen): dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t.o. Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00 / 13.00-16.30 uur.

TELEARUBA

DINSdag: 12.00 / 14.00 Take Two (live CNN); 18.00 Powerhouse; 18.30 Kiko ta saludable; 18.45 Telenovela: «Guadalupe»; 19.30 13 Musical; 19.45 Pa un Aruba sigur; 20.00 Telenovelas; 20.30 Culturama (Natuur in eigen land); 21.00 Three's a Crowd; 21.30 Falcon Crest (Double dealing); 22.30 Int. News; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

WOENSdag: 12.00-14.00 Take two (live); 18.00 Studio Sport; 18.45 Telenovela: «Guadalupe»; 19.30 Riply y gana; 20.00 Telenovelas; 20.30 Magnum; 21.30 Combat; 22.30 Int. news; 23.00 Showbiz today; 23.30 Sports tonight (live); 24.00 Sluiting.

Ingezonden

Aruba Dental Society

Aande hand van het krantebericht d.d. 24 september j.l. waarin de Aruba Dental Society haar vertrouwen in dr. Janssen als hoofd van de Gezondheidsdienst opzegt en de reactie van dr. Janssen 26 sept. j.l. hierop, voelend wij ons thans genoodzaakt, ter voorkoming van verdere misverstanden het onderstaand communiqué uit te geven.

Kennelijk bestaat er onduidelijkheid over de chronologische volgorde van het een en ander. De A.D.S. zegde reeds op 6 december 1984, met duidelijke redenen omkleed, per brief aan de Gedeputeerde van Volksgezondheid, het vertrouwen in het huidige hoofd van de Gezondheidsdienst, dr. Janssen. Dat recentelijk de medische specialisten eveneens hebben laten weten geen vertrouwen meer in dr. Janssen te hebben, staat hier dus volkomen los van.

Noch van de zijde van de gedeputeerde van Volksgezondheid, noch van de persoon van dr. Janssen, die van het betreffende schrijven een kopie ontving, werd in de afgelopen 9 maanden ook maar enige reactie ontvangen. Het is typerend voor de mentaliteit en de arrogante houding van dr. Janssen, dat hij nu pas, 9 maanden nadat onzerzijds het vertrouwen in hem werd opgezegd, via de nieuwsmedia reageert. Wij ontkomen niet aan de indruk dat dit het gevolg is van het feit dat hij momenteel publiekelijk in het nauw wordt gedreven. Dat dr. Janssen in zijn reactie de verbaasde onschuld speelt, terwijl hij zeer goed op de hoogte is van de rest van dit betoog, heeft ons bijzonder onaangenaam verrast.

Het is onjuist in zijn algemeenheid te stellen, dat "royale tandheelkundige verzorging" zoals overheids- werknemers en hun gezinsleden genoten, bij de wet uit 1970 verboden zou zijn. Hiermee wordt geïmagineerd dat de tandartsen zich al die jaren aan illegale praktijken schuldig hebben gemaakt. De betreffende wet staat geen vergoeding toe van tandheelkundige behandeling van mondziekten die het gevolg zijn van caries. Zou dr. Janssen er dan echt niet van op de hoogte zijn, dat de noodzaak tot vervaardiging van een kroon, brug of prothese, geenszins hoeft voort te vloeien uit verlies of beschadiging van gebits-elementen als gevolg van caries? Het is algemeen bekend en naar wij aannemen ook bij dr. Janssen, dat de mens na zijn vijfendertigste levensjaar meer tanden en kiezen verliest door parodontaal vervel (verlies van bot en tandvlees rond de wortels) dan aan caries.

Daar waar dr. Janssen stelt dat het nodig was het zeer luxe tandzorgpakket voor de overheids- werknemers en hun gezinsleden terug te brengen, verzuimt hij te melden, dat de tandartsen zelf, reeds geruime tijd vóór zijn komst, doende waren, in overleg en in samenwerking met de overheid, de kosten van de tandheelkundige zorg in te dammen, met behoud van optimale kwaliteit. Deze samenwerking werd door dr. Janssen verbroken, terwijl hij eenzijdig zodanige maatregelen trof dat de vergoeding van praktisch alle tandheelkundige verstrekkingen kwam te vervallen.

Waarom doet dr. Janssen voorkomen dat hij slechts de "royale tandheelkundige zorg" heeft teruggebracht, terwijl hij zeer goed weet dat hij de vergoeding van praktisch de totale tandheelkundige zorg heeft afgeschaft?

Met betrekking tot de school- tandheelkundige zorg verzuimt dr. Janssen te vermelden, dat er al een volledig plan voor de nieuwe aanpak voor de school- tandheelkundige zorg bestond, voordat hij als hoofd van de Gezondheidsdienst werd aangesteld. Dit plan werd tezamen met de overheids- tandartsen opgesteld.

dat hij heeft gemeend geheel buiten de overheids- tandartsen om (de uitvoerende dienstverleners), "zijn plan" voor de nieuwe aanpak van de school- tandheelkundige zorg te ontwerpen en aan het Bestuurscollege ter goedkeuring te presenteren.

dat hij, toen hij naderhand door de overheids- tandartsen op de vele manco's van "zijn plan" werd gewezen, het, ondanks zijn toezegging hiervoor, nimmer nodig heeft gevonden enige correctie aan te brengen. Kennelijk werd dr. Janssen in zijn zelfverleiden nooit gehinderd door enige twijfel aan zijn deskundigheid.

dat één van de grootste bezwaren tegen "zijn plan" van de zijde van de tandartsen gold: het laten stellen van een diagnose door zogenaamde "greensters" zonder erkende opleiding en zonder vereiste apparatuur en instrumentarium. Deze "screensters" zouden dan op de scholen uitmaken welke kinde-

ren wel en niet voor tandheelkundige behandeling in aanmerking zouden komen met alle desastreuze gevolgen vandien.

-dat er zo nodig een extra overheids- tandarts moest worden benoemd op voordracht en advies van dr. Janssen, terwijl deze nu zelf stelt dat er een overschot aan overheids- tandartsen zou bestaan.

-dat toen deze extra overheids- tandarts plotseling met de stille trom vertrok, het ook meteen was gedaan met de continuïteit van het "plan Janssen".

Dr. Janssen doet voorkomen alsof de tandartsen voor 30% werken bij een betaling van 100%. Hij verzwijgt dat de tandartsen in principe 24 uur per dag beschikbaar zijn. Voor gouv- vernements- patiënten zijn echter bepaalde spreekuren en behandeluren vastgesteld, net zoals dat bij de huisartsen en medische specialisten het geval is. Ook gaat dr. Janssen voorbij aan het feit dat de tandartsen naast hun forse investering in praktijkruimte en volledige inventaris waaronder kostbare apparatuur, ook zelf de kosten moeten dragen van het personeel (assistentes, secretaresse, schoonmaakster), electriciteit, water, telefoon en gas, dit in tegenstelling tot de andere medici in overheidsdienst. Het spreekt voor zich dat al deze kosten bij lange na niet gedragen kunnen worden uit het salaris dat de tandartsen van overheidswege genieten. Vandaar de noodzaak om particuliere patiënten te behandelen.

Om te illustreren in wat voor sfeer er gewerkt wordt en op welke wijze dr. Janssen de tandheelkundige zorg voor overheids- patiënten bagatelliseert dient het volgende. De overheids- tandartsen wachten reeds een jaar vergeefs op verbruiks- materialen voor de overheids- patiënten (vulmaterialen, afdruc- materialen, vervodings- vloeistof, boortjes, naalden etc.). Bij navraag deelde dr. Janssen aan verschillende tandartsen mede dat zij voorlopig deze extra lasten maar zelf moesten dragen. Ter compensatie hiervan, zo stelde dr. Janssen, moesten de tandartsen naar eigen inzicht maar wat minder gouv- ernements- patiënten behandelen. Na een dergelijke instructie is het dan ook zeer onelegant van dr. Janssen om nu in de kranten te doen voorkomen dat het de tandartsen zijn aan wie het aan bereidwilligheid zou ontbreken.

Ondanks steekhoudende argumentatie van de zijde van de A.D.S. om een zekere tand- technicus niet te benoemen als tand- technicus in overheidsdienst voor overheids- patiënten, is zulks in maart 1983 toch geschied. Duidelijk is nu gebleken dat de tandtechnicus totaal niets uitvoert, althans niet in de hoedanigheid van overheids- tandtechnicus en ook niet, zoals dr. Janssen stelt, "niet vol- doende werkt". Het is wel zeer bevreemdend dat dr. Janssen de A.D.S. het recht meent te kunnen ontnemen kritiek op deze geldverspilling te kunnen uitoefenen. Wederom een droevig staaltje van zijn hautaine houding!

Uit het slot van de reactie van dr. Janssen in de krant van 26 sept. j.l. blijkt tot onze verbazing dat hij een advies omtrent een nieuw systeem voor de tandheelkundige zorg (voor de gehele Arubaanse bevolking?) naar het Bestuurscollege heeft gestuurd. Wederom heeft er ditmaal geen overleg tussen de plannenmaker, dr. Janssen, en de dienstverleners, de tandartsen, plaatsgevonden. Een schoolvoorbeeld van hoe het niet moet. Wij vrezen dat in de nabije toekomst de wrange vruchten van de eigen- dunkelijke werkwijze van dr. Janssen geplukt zullen worden.

Resumerend willen wij stellen dat de belangrijkste redenen waarom wij het vertrouwen in dr. Janssen als het hoofd van de gezondheidsdienst, hebben opgezegd zijn:

- zijn totaal gebrek aan visie en deskundigheid op het gebied van de tandheelkundige zorg,
- zijn hautaine, arrogante en zelfingenomen houding, waarbij hij meent op eigen houtje de meest ingrijpende wijzigingen in de tandheelkundige zorg te moeten aanbrengen, althans voor te stellen aan het Bestuurscollege,
- grote geldverspilling enerzijds (school- tandheelkunde à la Janssen) en anderzijds bezuiniging op noodzakelijke tandheelkundige dienstverlening.

Tot slot willen wij stellen dat het dr. Janssen bepaald niet siert dat hij zijn verantwoordelijkheid tracht af te schuiven op de overheid, nu er van verschillende kanten kritiek op zijn functioneren wordt geleverd.

M.E. Ho Kang Jou, tandarts

E.G. Hagens, tandarts



THE BOTTOM — Ook op Saba werden vorige week vrijdag door de politieke partijen de lijsten met kandidaten voor de volgende

maand te houden verkiezingen ingediend. Op Saba zullen twee partijen om de Statenzetel voor dat eiland strijden: de WIPM en

de DP. Op de foto- combinatie het indienen van de lijsten door WIPM-leider Vernon Hassel (bovenste foto) en door DP-leider Ishmael Levenstone.



Ingezonden

Een Grand Prix voor incompetentie

Hebt u ook met zoveel verbijstering geluisterd naar het programma van Radio Hoyer II op zaterdagochtend j.l.? Er werden vragen van luisteraars aan de organisatoren van de Grand Prix voorgelegd. Als er uit de antwoorden iets duidelijk geworden is, is het de afwezigheid van interesse voor alles wat niet direct het welslagen van de races betreft. Met name klachten over ongerief werden als kleinigheden afgedaan. De woordvoerder werd daarover slechts éénmaal uitvoerig, toen hij zijn gram kon uitspreken over de Curaçaose naars, die allemaal in hun eigen auto tot voor hun bureaustoel willen rijden en daardoor een verkeerschaos veroorzaken. Op zich in de aanmerking juist, maar verkeerde de spreker in een positie om haar te maken? Hij was zeker vergeten wat steeds een van de belangrijkste doelen van autoraces is geweest: de popularisering van het automobiel.

Voor het overige werden de talrijke gebreken in de organisatorische afwerking schoonheidsfoutjes genoemd die nog moesten worden weggewerkt. Nu is het waar dat er telkens enige méér worden verholpen, al moeten op deze zondag waarop ik schrijf nog steeds de bejaarde kerk- gangers uit mijn straat een betonblok van 60 cm beklimmen voordat zij over de loopbrug hun route naar de kathedraal kunnen vervolgen. De organisatoren zien blijkbaar over het hoofd dat de schoonheids- foutjes pas worden gladgestreken nadat ze eerst dagenlang hebben bestaan.

Ten minste één schoonheidsfoutje zal in ieder geval blijven: indien een van de bejaarden die aan de Pietermaaiweg ter hoogte van de Bibliotheek tussen betonblokken en zee beklemd zitten een hersenbloeding treft, zal het wat moeilijk zijn hem naar het Hospitaal te vervoeren. Maar gelukkig bedacht Frits van Grand Prix N.V. toch een prima oplossing: de rolstoel! Zie, daar komen dan eindelijk de helpers; de doodzieke mi- nheer X heeft er alle begrip voor dat hun komst door de afzettingen vertraagd is. Hij wordt in de rolstoel gehesen. Welke kant op? Naar links natuurlijk, stadwaarts, om zo vlug mogelijk bij het ziekenhuis te geraken. Staat het in de nauwe doorgang dan niet bomvol toeschouwers? Zeker wel, en zij laten zich door het verlangen hun plaatsje te behouden en door nieuwsgierigheid maar moeilijk passeren. Playeisel is er niet, dus de rolstoel hobbelend over diabaasbrokken en scheefliggende keien. Aan het einde naderen de betonblokken de muren van de huizenrij zo dicht, dat de rolstoel er zelfs in dichtgeklapte toestand niet meer door kan. Had- den ze toch beter rechtsom kunnen gaan; dié weg leidt boven-

dien langs de Gran Agencia Funeraria aan het Julianaplein. Maar Frits had nog een tweede oplossing. Ze kunnen toch een tijdje elders verblijven, niet waar? Kom, kom, Frits: het gaat niet om een middagje, maar om vier volle dagen!

Het wordt overigens tijd dat we onze aandacht van deze monomanen af- en naar de behoefters van het algemeen belang toewenden. Vindt ook de Gezaghebber dat sommige bewoners hun huizen enige tijd dienen te verlaten? Een evacuatie; maar is er dan een noodtoestand? Vindt het eilandbestuur het normaal dat velen hun auto niet meer vóór of op het eigen terrein kunnen parkeren? Claims wegens diefstal van of inbraak in die onbeheerde auto's mogen uiteraard ten Bestuurskantore gedeponeerd worden. Over claims gesproken: de Nieuwestraat, die blijkens de verkeersborden nog steeds éénrichtings- weg is, moet momenteel door de bewoners in beide richtingen bereden worden, want anders komen ze er niet meer uit. Als er straks twee auto's op elkaar botsen, wie is dan eigenlijk de hoofdschuldige?

Grand Prix N.V. reikt pasjes uit aan de bewoners van het circuit- gebied: zonder pasje kun je niet mee uit of in. Sinds wanneer bepaalt een particuliere organisatie of ik mijn woongebied mag betreden? Wat is de rechtsgrond van die pasjes- uitreiking, waarmee het eilandbestuur geen enkele zichtbare bemoeienis heeft? De pasjes dragen een interessante tekst: This pass may be revoked at any time. "By whom" — als ik vragen mag — en op welke gronden; en is Engels hier trouwens de voertaal? Er staat ook nog te lezen dat "all video recording and cine photography prohibited" is. Midden in de stad wordt op openbare grond plotseling een dergelijk verbod ingesteld: bevinden er zich misschien geheime militaire objecten? En als ik nu toch ga filmen, wie zal mij dat dan beletten? Misschien de security guards waarvan sprake is? Wij zijn hier (helaas) allang gewend aan privé- bewaking van gebouwen, maar is nu ook de politietak op de openbare weg aan particulieren gedelegeerd, en krachtens welke wettelijke regeling dan wel?

Het ziet er naar uit dat de dames en heren van de eilandelijke overheid de feitelijke organisatie, óók wat betreft de publiekrechtelijke aspecten, lijdzaam uit handen hebben gegeven. Besturen houdt waarachtig iets meer in dan tegenover oppositie en bevolking vervloemen hoe er met al dan niet gevoterde gelden geroemd is.

Tijdens het radioprogramma werd ook duidelijk dat we op onmiddellijke verwijdering van alle obstakels na zondag bepaald niet hoeven te rekenen. De stra-

ten en gebouwen, over welke architectuur de heren van Grand Prix N.V. zo gevoelig deden, zullen dus nog langer achter beton en gaas schuil gaan. Een woon- gebied dat door hekken van de rest van een stad is afgescheiden: waar hebben we dat in de recente geschiedenis ook al weer gezien? Heeft het eilandbestuur, dat nog niets van zijn regerende taak lijkt te hebben waargenomen, zich tenminste voorbereid op eventuele vorderingen van buurtbewoners of een vereniging van hen om de buurt weer leefbaar te maken?

Een dezer dagen heeft mr. A. Oster in een reactie in deze krant op een voor ons land ongunstige artikelenreeks van prof. Duller onder meer opgemerkt dat het hier, in vergelijking met Zuid- amerikaanse landen, aardig "klopt" en dat ook het overheids- gezag vrij behoorlijk functioneert. Ik heb die opvatting eveneens altijd gekoesterd. Maar de gebeurtenissen rond de Grand Prix bezien vrees ik, dat onze overheid zich in snel tempo de hooghartige onmacht, die het openbaar bestuur van o.a. degenen die wij sinds kort onze vrienden moeten noemen kenmerkt, heeft eigen gemaakt.

KAREL BONGENAAR

Dieptepunt of brugfunctie?

De heer Jalink heeft op 3 oktober j.l. gebruik gemaakt van de mogelijkheid om kritische kanttekeningen te plaatsen bij de door hem bijgewoonde lezing over het Seaquarium, gehouden in de Aula van de UNA op 17 september. Voor de goede orde dient echter vermeld te worden dat een uitnodiging (aan eenieder) op 14 september in de kranten verschenen is. Voorts zijn er enkele persoonlijke uitnodigingen gedaan, waaraan ondanks positieve toezeggingen, geen gehoor werd gegeven. Volgend op de lezing werd, tijdens een circa 30 minuten durende discussie, de gelegenheid geboden om vragen te stellen, kritiek te leveren, danwel het niveau op te trekken.

Het verbaast mij dat de opsteller van de ingezonden brief hier geen gebruik van heeft gemaakt. Een feit is dat de snelheid van regeren diametraal staat t.o.v. de snelheid waarmee een entrepreneur in staat is geweest een vuilnisbelt te veranderen in een toeristische trekpleister. Voorts vermeld ik gaarne dat namens de organisatoren, in een slotwoord, de wens werd uitgesproken om de samenwerking Seaquarium- overheid te optimaliseren, danwel tot stand te brengen. Als symbolen, om de wens te onderstrepen, werd aan Schriers een schoon A-1 tekenvel overhandigd en een nieuw potlood HB.

ir. F.H. BRUGMAN

Gedurende de Grand Prix week zal

LA GANGA, Punda GESLOTEN zijn

i.v.m. de moeilijke bereikbaarheid gedurende die week van de binnenstad. Vermijd de verkeerschaos en bezoek

LA GANGA, Salinja

waar U dezelfde service en scherp geprijsde artikelen kunt verwachten als in Punda. Bovendien hebben wij op Salinja gedurende die week tal van

Grand Prix Specials met kortingen van 10 tot 30% op de meeste artikelen.

OOK IS ER PAS EEN ZENDING RACEFIETSEN EN BMX CROSSBIKES VOOR ALLE LEEFTIJDEN BINNEN GEKOMEN MET PRIJZEN V.A. F. 115.—

Bespaar Uzelf tijd, geld en ergernis in het verkeer en kom langs bij

LA GANGA SALINJA

PUBLIC AUCTION

On November 7, 1985 at 10.00 a.m., a public auction will be held in the presence of J.W.M. Thesseling, a Civil Law Notary of Curaçao, at his office at Willemstad, Curaçao, Snipweg 56, ex article 1203 of the Civil Code of the Netherlands Antilles, of the following motorvessel:

The Netherlands Antillian cargo vessel "Balder Haren", mainly built of steel, registered at the Office of the Registry of Mortgages and Shipping Documents at Curaçao under number C 711 propelled by two screws, driven by two Nohab Polar Dieselmotors of 2.400 H.P. Gross: 1.180,73 RT or 3.344,84 m². Net: 529,09 RT or 1.498,85 m².

The conditions of the auction may be inspected at the office of the aforementioned Civil Law Notary as of eight days before the date of the auction. These conditions inter alia include the right of the foreclosing creditor:

- to require from the highest bidder an irrevocable bank-guarantee in such form and by such bank as in its sole discretion is acceptable to the foreclosing creditor in the amount as least equivalent to his bid augmented with the expenses;
- to postpone or cancel the auction at any time without being obliged to give the reasons therefore.

The vessel may be inspected in consultation with Captain Peter van Leeuwen, Independent Maritime Bureau, Kaya Flamboyant 7, telephone 70733.

Notaris kantoor SCHILTKAMP & THESELING Snipweg 56 Alhier. Tel.: 74222.

De politieke partijen

De teerling is geworpen. "Rien ne va plus", zou collega Rigaud zeggen. Collega Rigaud en schrijver dezes hebben niet alleen een verschil in schrifttrant. Wij hebben ook een verschil in politieke zienswijze. Ondanks dit meningsverschil hebben collega Rigaud en schrijver dezes veel respect voor elkaar. En zo moet het eigenlijk zijn in de politiek. Politiek is een ideeënstrijd. Mensen hebben altijd met elkaar gestreden en ze zullen dat ook blijven doen. Mensen moeten echter niet met elkaar vechten. Vechten en oorlogvoeren is iets laags en minderwaardigs. Een mens mag slechts daartoe vervallen, als zijn bestaan wordt bedreigd!

Wij gaan nu een verkiezingstijd tegemoet die zijn weerga niet kent in onze politieke geschiedenis. Voor de traditionele, conservatieve partijen wordt het erop of eronder. Gezien de ontwikkelingen van het afgelopen jaar zal het wel eronder worden. Als je slecht regeert, krijg je bij de verkiezingen de rekening gepresenteerd. Slechter dan het afgelopen jaar kan het niet. Heel velen hebben dat dan ook in de gaten, vandaar dat er zoveel partijen weer op het politieke toneel zijn verschenen. Acht in totaal. Nu vraagt de tijd om duidelijkheid en een groot aantal partijen dragen niet daartoe bij. De kiezer kan daardoor in verwarring worden gebracht.

Hopelijk zal een nadere aflyse van de partijen voor de kiezer enige duidelijkheid brengen. Over de twee oude partijen hoeven we niet meer te schrijven, ze hebben hun kunde en vooral hun onkunde in voldoende mate bewezen. De Frente heeft ook zijn tijd al gehad en zal zeer vermoedelijk de kiesdeler niet halen. De nieuwkomers, die we niet eens allemaal bij naam kennen, zullen zeker de kiesdeler niet halen. Als je pas komt kijken, heb je hele hoge verwachtingen van jezelf, maar de kiezer kijkt eerst de kat uit de boom. En dat is maar goed ook.

Rest ons nog wat te zeggen over de Movimento Antia Nobo van Don Martina. Welnu, Martina zal bij de komende verkiezingen een overtuigende meerderheid behalen. Iedereen ziet in hem de redder des vaderlands. Voor velen is hij de laatste hoop. Gelukkig is zijn partij volledig aan de tijd aangepast, dus zal hij na de verkiezingen ook goed kunnen regeren.

GEORGE JULIANA

Voorstelling gaat door

ROME — De Mexicaanse tenor Placido Domingo is in Rome teruggekeerd voor een serie verfilmd optredens. Dagenlang is hij aanwezig geweest en heeft hij proberen te helpen bij het vruchteloos zoeken van familieleden die vermist worden sinds de recente aardbeving. Hij is uitgenodigd voor de verfilming door Franco Zeffirelli van de opera Otello van Verdi. Bij aankomst op het vliegveld van Rome van Placido Domingo zei regisseur Zeffirelli: «Net zoals in het theater, moet de show verder gaan». Hij heeft indertijd ook de filmbewerking geleid van La Traviata, ook van Verdi. In de Otello- versie treden onder meer op de Italiaanse sopraan Katia Ricciarelli als Desdemona en de Portorikaanse bariton Justibo Diaz als Iago.

Remitido

Lanta riba

Lanta riba yu di Kòrsou. Solo a sali basta ratu Fakansi ya ta tras di lomba. Lanta tum'e timon den man, Pa bo dirihí bo rumbo

Lanta para riba pia. Shell i Lago a yuda basta Pa bo krese, forma i madurá. Kòrsou ta warda riba bo. Pa habri kaminda pa sigi kana.

Lanta para ku un sonrisa. Laga desunion dirití bai, Pa bo solushoná problema. Konsentrá riba mannan di union. Pa huntu konstruï bo lugá.

Lanta para ku kurason abrí. Laga rayo di solo penetrá drenta, Pa bo stima bo lugá. Stòp di bringa i kibra otro, Pa kabes i skouder traha huntu.

Lanta riba anto ku brio. E lugá 'ki ta di bo e ta. Ku fe i Dios riba bo kabes, I bolundat firme pa koopera No tin nada pa kibra bo Lanta, lanta riba yu di Kòrsou.

I. MONTAGNE

PRIMERA (UITDAGER HEARNS) VEEL TE STERK VOOR WILSON

Andere partijen of te kort of te saai

Uitstekend boksdueel tussen Silva en Alexander redt boksgala van SUBT volledig

WILLEMSTAD — Sinds lange tijd heeft Curaçao niet zo'n goede hoofdpartij boksen kunnen zien, als gisteravond in het Stadion Antoine Maduro. De volle tien rondes boksten de Venezolaan David Silva en de man uit Trinidad Joseph Alexander, een gevecht op hoog niveau dat na de derde ronde iedere keer een applaus kreeg van het helaas niet in grote getale opgekomen publiek. De thuisblijvers hebben deze keer werkelijk iets gemist. In de andere drie wedstrijden was het Oswin Espidencia die Luis Giel, alias Kid Lagadishie, versloeg en daarmee ook zijn tweede profwedstrijd winnend afsloot. Diabolo Iriarte had geen tegenstander aan Virgilio Castillo. Luis Primera (Venezuela) was veel te sterk voor de pas begonnen bokser uit Trinidad, Aston Wilson. Binnen drie minuten ging de eilandbewoner voor langer dan tien seconden naar het canvas.

Prachtige bokspartij Silva-Alexander

De Venezolaan David Silva, met een record van 9-3, waarvan 8 gewonnen door KO, was op papier gelijkwaardig aan Joseph Alexander uit Trinidad, (11-2), waarvan slechts 4 door KO gewonnen. Vooral in de eerste twee rondes had de Venezolaan het initiatief en maakte het de man uit Trinidad soms erg moeilijk. Voortdurend joeg hij hem tegen de touwen aan en raakte hem zelfs een keer in de eerste ronde zo hard dat hij op het onderste touw bleef hangen. Hij kreeg geen acht tellen van referee Wilson "Papa" Godett. En dat had Godett goed gezien. In het verloop van de strijd bleek dit een tactiek van Alexander te zijn. Hij had een zeer hoog en goed gesloten verdediging waarop Silva vruchteloos beukte, om direct daarna regelmatig te verrassen met felle jabs op het gelaat van de Venezolaan.

Het was achteraf onbegrijpelijk dat David Silva zoveel klappen kon incasseren. Maar voor het publiek werd het gevecht er slechts alleen maar mooier door. Vanaf de derde ronde werd er hartstochtelijk geklapt aan het eind van de ronde en na de vijfde ronde bleef niemand meer op zijn stoel zitten. Kenmerkend voor het verloop van de strijd was de weinige malen dat de scheidsrechter tussenbeiden moest komen om de mannen uit elkaar te halen.

Het eind van die vijfde ronde was dan ook sensationeel. David Silva was in grote problemen en werd in de eigen hoek gedrongen met een slagenregen, die hij maar nauwelijks weerstand kon bieden. Net op het moment dat iedereen de laatste beslissende

klap verwachtte, ging de voor Silva verlossende gong.

Toch kwam Silva meteen terug. In de volgende ronde werd na een korte, flinke slagwisseling Alexander acht tellen verplichte rust gegeven. Alsof de harde, krachtige jabs van Alexander hem niets deden, zo gelaten accepteerde Silva de klappen op gelaat en lichaam. De strijd ging door tot aan de laatste gongslag. De uitslag waar niemand erg zeker van was, was ook niet unaniem. Een van de drie scheidsrechters gaf het gevecht, zei het met minimaal verschil aan Silva, maar de overige twee waren beiden met drie punten verschil voor Alexander. Een dankbaar en warm applaus van het publiek was hun beloning.

Luis Primera - Aston Wilson

Het is eigenlijk niet juist geweest om dit gevecht te arrangeren. Degene die dit heeft gedaan, werd al in de eerste ronde duidelijk gemaakt welk een grote vergissing het is geweest om deze twee boksters tegenover elkaar te zetten. Luis Primera, de Venezolaan die slechts eenmaal een nederlaag had geleden en niet minder dan tegen Tommy Hearns, was met zijn record van 22-1 in het geheel geen tegenstander van de andere man uit Trinidad, Aston Wilson, die slechts kan terug zien op een 2-2 record.

Het gevecht duurde niet eens één volle ronde. De Venezolaanse Welter-junior veroorzaakte een overvloed aan sterren voor de ogen van Wilson na een directe rechtse acht seconden voor het einde van de ronde. Hij was bij twaalf wel weer overeind maar verplaatste zich als een dronken zeeman na vierentwintig uur passagieren.

Diabolo Iriarte - Virgilio Castillo

De derde Venezolaan deze avond deed zijn naam wel alle eer aan. Zoals zoveel boksters de ring betreden (handdoek over het hoofd hangend) kwam ook hij de ring in. Bij zijn aankondiging werd de handdoek verwijderd en kwam een compleet kaal hoofd te voorschijn waarop alleen achterop een klein plukje haar zichtbaar was.

Zijn tegenstander, de Dominicaan Virgilio Castillo, werd meteen in de eerste ronde verrast door een zeer fel aanvallende Iriarte, die zijn tegenstander constant op de huid zat. In de tweede ronde werd de Dominicaan zo hard in de maagstreek geraakt, dat hij voor acht tellen neer ging. Toen hij vlak daarop weer in moeilijkheden werd gebracht door de Venezolaan en een flink pak slaag dreigde te krijgen, staakte referee Fighting Nen de ongelijke strijd. Dit alles gebeurde in de eerste 56 seconden van de tweede ronde.

Luis "Kid Lagadishie" Giel - Oswin Espidencia

De avond werd geopend met het tweede profdebuut van Oswin Espidencia. Deze Curaçaose bokser is niet te beweeglijk. Slechts als het echt noodzakelijk is kan hij zich snel door de ring verplaatsen. Het liefst bokst hij vanuit stand en tracht regelmatig zijn wel harde jabs op het gezicht van zijn tegenstander te laten belanden. Dit lukte hem deze avond tegen Luis Giel goed. Voortdurend bestookte hij Kid Lagadishie met harde jabs, waartegen de Arubaan weinig verweer had.

Beide boksters, zaterdag een week geleden nog winnaar in het boksgala in het St. Thomas College in hun respectievelijke partijen, gaven zich niet 100%. In de zesde en laatste ronde, toen de overwinning min of meer veilig was gesteld, nam Espidencia wat gas terug. Giel kon er echter geen gebruik van maken. Daarvoor misten zijn stoten de kracht die wel werd geproduceerd door

Espidencia.

De beslissing was unaniem. Espidencia had binnen negen dagen tijd zijn tweede profgevecht gewonnen.

Op 2 november hoopt "SUBT-enterprises" haar tweede boksfond te organiseren. Als men dan weer zo'n schitterend gevecht weet te presenteren als dat tussen Silva en Alexander, met daarnaast een aantal goede Curaçaose boksters tegen een buitenland, dan zal zeker het publiek in grotere getale opkomen dan gisteravond. Zij die weg waren gebleven hebben echt een spektakel in de laatste partij gemist. Helaas begint ook deze organisatie met de onhebbelijke gewoonte ruim een uur na aankondigde aanvangstijd te beginnen. Het zou juist een pracht van een visitekaartje zijn geweest als de wedstrijden van "SUBT-enterprises" wel op tijd hadden kunnen beginnen. Nu gaat het publiek gewoon een uur later dan de aangekondigde aanvangstijd naar het stadion. Helaas.

Bracht drie winnaars over de eindstreep

Pikeuse Cheli Ignacio neemt leiding in rijders-klassement

WILLEMSTAD — Pikeuse Cheli Ignacio heeft zondag de leiding genomen in het rijders-klassement. Tijdens het vijftiende seizoen-programma van de ASODOKA bracht zij drie paarden, achtereenvolgens Little Horse, Bramantina en Un As, als winnaars over de eindstreep en heeft thans 13 overwinningen op haar naam staan.

Het programma leverde twee overwinningen voor de renstallen Sta. Cruz (Bramantina en Un As) en Black Jack (Black Tannium en She Likes Don). Opvallend was de afwezigheid van de renstallen Torima en Tho-



roughbred die geen paarden hadden ingeschreven. De uitslagen waren als volgt:

EERSTE RACE: 1200 METER

- 1. Sajuriana (Stud Three in One; pikeur Kenneth Neuman) 76.8 sec.
- 2. Hurricane Hessa (Bioni Alfonso)
- 3. Gypsy Knight (Edsel Plaatte).

TWEDE RACE: 1200 METER

- 1. Little Horse (Triple M; Cheli Ignacio) 66.9 sec.
- 2. Thunderbolt (Bioni Alfonso)
- 3. Gestes (C. Fernandez)

Zowel Run for Glory als Master Quico II werden uit de race genomen terwijl Miss Bonaire niet uit de startinstallatie kwam.

DERDE RACE: 1300 METER

- 1. Bramantina (Stud Sta. Cruz; Cheli Ignacio) 82.4 sec.
- 2. Panama Birdie (Franklin Sarmiento)
- 3. Receso (Edsel Plaatte)
- 4. Curaca (Bioni Alfonso)

VIERDE RACE: 1100 METER

- 1. Un As (Stud. Sta. Cruz; Cheli Ignacio)
- 2. Carical (Bioni Alfonso)
- 3. El Sur (Kenneth Neuman)
- 4. Abu Simbel (Gerald Everett)

VIJFDE RACE: 1300 METER

- 1. Black Tannium (Stud Black Jack; Franklin Sarmiento) 86.4 sec.
- 2. Crisanto (Porfirio Reyes)
- 3. Roaming Abroad (Edsel Plaatte)
- 4. Querubin (Bioni Alfonso)

ZESDE RACE: 1600 METER

- 1. She Likes Don (Stud Black Jack; Porfirio Reyes) 109.0 sec.
- 2. El Punto (Edsel Plaatte)
- 3. Sufrido (Boliar Ortiz)
- 4. Greek Goddess (Cheli Ignacio)

De beste koersen werden gereden door Un As in de vierde race en She Likes Don in de laatste race. Zij namen vanaf de start de koppositie en gaven deze niet uit handen. De spectaculaire strijd werd geleverd door de vier deelnemers aan het vijfde nummer. Querubin startte als koppaard, werd gepasseerd door Roaming Abroad die op zijn beurt de eerste en tweede plaats moest laten aan Black Tannium en Crisanto.

MALTA AMSTEL

SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)
09.00-12.00/14.00-17.00 uur open voor publiek.

BADMINTON: 8.00 uur - SDK

VOETBAL (Asiento toernooi)
19.30 uur: PSV vs Amorosa (A)
21.15 uur: El Puento vs Olympia (A) - op Rust en Burgh.

VOLLEYBALL Sepsodik toernooi)
19.00 uur: Kodala vs Det. Sufisant
20.30 uur: winnaar A (7/10) vs winnaar B (7/10) - op veld van Kodala.

VOETBAL (Play-off Fedepro)
18.30 uur: Indekor - Scherpenheuvel
20.30 uur Jong Holland - Undeba.

WILLEMSTAD — De Grand Prix Curaçao die donderdag, vrijdag en zaterdag op Curaçao wordt verreden, beleefde van de week zijn eerste hoogte punt met de aankomst van de schillende race-teams. Op de ene foto staat social-hostess Susanne Verbrugge (oud-miss Curaçao) samen op de foto met de Franse coureur Michel Ferte van het Marlboro team. Op de andere foto een overzicht van de aankomst van de Italiaanse raceploeg. Curaçao komt zo langzamerhand in de ban van de Grand Prix.

Na diskwalificatie no. 1:

Engels renpaard

PARIJS — Voor het eerst in de zestigjarige historie van de klasieke ren om de Prix De l'Arc de Triomphe in Parijs is de beslissing binnenskamers gevallen. De vierjarige Engelse hengst Rainbow Quest werd op de baan van Longchamp tot winnaar uitgeroepen omdat favoriet Sagace in de eindsprint gehinderd had.

Onmiddellijk na afloop diende trainer Jeremy Tree van Rainbow Quest een protest in bij de wedstrijdleiding. „Sagace raakte tot twee keer toe mijn paard aan. Iedereen kon het duidelijk zien”, zei hij. Na een beraad van ongeveer tien minuten viel het hoge woord: Sagace, met Eric Legrix in het zadel werd gediskwalificeerd. Winnende Jockey werd nu Pat Eddery.

De eerste prijs in deze met in totaal 1,7 miljoen gulden gedoteerde wedstrijd was bijna 900.000 gulden. Het was in twaalf jaar niet voorgekomen, dat een Engels paard deze race won. Rainbow Quest is eigendom van de Arabier Khaled Abdullah. Arabieren hebben de laatste jaren enorme bedragen in renpaarden geïnvesteerd. In Parijs kregen zij een deel van deze investering terug.

WK-dammen

Twaalfde partij ook weer remise

NIEUWEGEIN — Utdager Rob Clerc is er in de twaalfde partij van de tweedekamp om de wereldtitel dammen niet in geslaagd zijn achterstand weg te werken. Na 84 zetten en bijna vier uur spelen bood hij in het rumoerige Nieuwegein remise aan, waarmee Anatoli Gantwarg onmiddellijk instemde. De wereldkampioen behield daardoor zijn voorsprong en leidt met 13-11.

De Nederlandse WK-kandidaat had zondag de aanwezigheid van oud-wereldkampioen Harm Wiersma benut om over zijn strategie in deze match te praten. Wiersma kent Gantwarg immers als geen ander. Vorig jaar trok hij zich uit de internationale titeltoernooien terug, maar van de ervaringen die hij in zijn twee duels met Gantwarg heeft opgedaan, kon Clerc best profiteren. In aanwezigheid van secondant Van der Wal werden diverse varianten doorgenomen. Waarschijnlijk zal Clerc daarmee de komende rondes op de proppen komen. Zoals hij na afloop van het twaalfde duel vertelde, was de partijopzet in deze ontmoeting een idee van Jannes van der Wal.

De Hagenaar liet in het begin nog niets merken. De eerste twaalf zetten waren een kopie van het vierde duel, dat twee weken geleden in Dordrecht werd gespeeld. Opwindend bestond pas op de zestiende zet, toen Clerc met een nieuw idee kwam, dat hij overigens meteen op het bord bracht en waarmee hij Gantwarg verraste. De wereldkampioen gebruikte in die fase veel tijd. Hij raakte steeds meer uit zijn humeur, mede door de geluidsoverlast die ondanks alle voorzorgen en een voortdurend in de weer zijnde hoofdrefereer Nobbe tot de spelersruimte doordrong. Een in de nabijheid van de glazen kooi gehouden beurs — waarmee de toernooiorganisatie overigens niets van

doen had — was de oorzaak van het lawaai. „Dat is woensdag voorbij”, verzekerde de toernooileiding.

Die stoornis was niet de werkelijke oorzaak van Gantwarg's problemen. Die kwamen rechtstreeks voort uit het door Clerc samen met Van der Wal gekozen spelgenre. Hoe goed dit was voorbereid, bleek het beste uit de tijdverdeling na 19 zetten, toen de wereldkampioen bijna een uur meer gebruikt had dan zijn tegenstander: 63 tegen 5 minuten. Dat tijdsverschil bleef in de daarop volgende middenspel fase gehanteerd, al was het wel te leestellend dat Clerc op de 21e zet een damcombinatie nam, die leidde tot de grote vereenvoudiging. Even opvallend was het dat Gantwarg daarna koos voor het handhaven van de resterende spanningen, ondanks zijn geringe restant bedenktijd uit, maar daarmee kon hij niet voorkomen dat de wereldkampioen naar een remise-eindspel afwikkelde. „Clerc heeft hem in ieder geval weer heerlijk onder druk gezet”, concludeerde oud-kampioen Ton Sijbrands, die voor tientallen toeschouwers weer een uitleg van de partij gaf. Op het zelfvertrouwen van de titelverdediger door dit duel nog verder is aangetast, zal woensdag moeten blijken.

GRAND PRIX SPECIAL

Deze week op alle FUJI camera's 25% KORTING

SAMSOM CURAÇAO N.V.

CHOROLOBO SHOPPING CENTRE

De beslissingen zijn in de Major League gevallen:

De Dodgers tegen de Cardinals en de Royals tegen de Blue Jays in de play-offs

NEW YORK — George Steinbrenner, eigenaar van de New York Yankees, zal na de tweede wedstrijd tegen de Toronto Blue Jays waarschijnlijk niet lekker hebben geslapen. Niet alleen schakelden de Blue Jays zijn ploeg uit, maar de pitcher die dat deed, Doyle Alexander (17-10), was juist door hem in 1982 uit de Yankees-organisatie gezet vanwege zijn povere resultaten en zijn fysieke conditie.

Toeschouwer overleden bij rally in Athene

ATHENE — Dat autoraces ook gevaarlijk kunnen zijn voor het publiek, is in het weekeinde bewezen tijdens een rally in de omgeving van Athene. De 27-jarige toeschouwer Yannis Dalekos kwam om het leven, nadat de Ford Escort van de Griekse bestuurder Christos Kallieris over de kop was geslagen en in het publiek was terecht gekomen.

Kallieris en een collega-coureur raakten, evenals een kind dat zich tussen de toeschouwers bevond, gewond. Het ongeluk gebeurde in een bocht van het traject, waar zich ruim honderd belangstellenden hadden verzameld.

Geminiani nieuwe baas van Colombiaanse wielploeg

PARIJS — De Franse ploegleider Raphael Geminiani heeft zich woensdag voor twee jaar verbonden aan de Colombiaanse profwielploeg Varta. Geminiani krijgt de zeggenschap over twintig professionals en twintig amateurs. De klimmers Herrera en Parra zijn de belangrijkste coureurs van zijn ploeg. „Die twee hebben grote indruk op mij gemaakt in de Tour de France van dit jaar. Vooral daarom vertrek ik naar Colombia”, aldus Geminiani, die eind deze maand afreist naar Zuid-Amerika. De ronde van Frankrijk vormt het hoofdpunt van het programma van 1986 voor de Colombiaanse ploeg.

De 35-jarige pitcher wierp in de beslissende wedstrijd zaterdagavond onder het oog van 44.608 toeschouwers geen vier wijden en geen strike out. Toch riep hij persoonlijk een halt toe aan de ploeg van Billy Martin, die niet minder dan vijf pitchers gebruikte om een beslissing te forceren. Het was de eerste winst van de Blue Jays na vier partijen achter elkaar te hebben verloren. De Yankees, die tien van hun twaalf laatste wedstrijden hadden gewonnen, sloegen niet minder dan twaalf hits, waarvan acht in de eerste vier innings.

De Canadese ploeg, in 1977 samen met de Mariners geaccepteerd in de American League, had na vier innings al de eindstand, 5-1, bereikt. Yankee pitcher Cowley kon na drie homeruns van Whitt, Moseby en Upshaw de douche gaan opzoeken. Zijn opvolger Bob Shirley werd letterlijk door een hit van Rance Mulliniks van de heuvel geslagen. Een blessure aan de hand waarmee hij de bal probeerde te stoppen, noodzaakte hem te stoppen.

In hun eerste vijf jaren in de A.L. eindigden de Blue Jays op de onderste plaats. In 1982 werden ze, een jaar later vierde en vorig jaar tweede. Kansas City zal nog een harde dobber aan deze uitgebalanceerde ploeg hebben.

ST. LOUIS — Grote man bij de Cardinals is ongetwijfeld Cesar Cedeño. De pas laat ingelijfde hitter sloeg zijn zesde en de enige homerun in deze wedstrijd voor zijn nieuwe werkgever en het nu 44.825 koppige publiek, die hem uiteraard op handen dragen. St. Louis versloeg Chicago met 7-1.

De andere grote naam in de S. Louis-equipe is pitcher John Tudor. Het werd zijn 20e overwinning in 21 wedstrijden. En dan te bedenken dat deze man op 29 mei nog op 1-7 stond, om daarna door te stomen naar een eindscore van 21-8! Hij werd daarmee binnen de Cardinals-organisatie de pitcher die sinds 1946 de meeste wedstrijden voor zijn club heeft gewonnen.

HERFST VAKANTIE

Caracas - Venezuela

Prijs pa persona den kamber triple

HOTEL	2 ANOCHI	5 ANOCHI	7 ANOCHI
CCS HILTON	186,—	275,—	336,—
ANAUCO	169,—	233,—	275,—
HOLIDAY INN	176,—	260,—	316,—
AVENTURA	162,—	219,—	255,—
SAVOY	160,—	213,—	246,—
GALAXIA	151,—	187,—	211,—
KURSAAL	160,—	213,—	246,—

PRIS TA ENKLUI:
TICKET - TRANSPORTE AIRPORT HOTEL AIRPORT - HOTEL I TIPS PA MALETEROS.

ANTILLANA DE VIAJES Y TURISMO N.V.

geopend 's zaterdag van 9-12 uur

Sta. Maria: 84788
Zeelandia: 615759, 615699
Schottegatweg Oost: 79400

Mundo Nobo Punda: 623194, 611077



uw oplossing voor vervoer naar punda!

VERDIENST MET DOET VANAF BINNENWATER BIJ RESTAURANT BELLEVUE (PARKER) NAAR DE HANDELS- KADE EN RETOUR
VANAF WOENSDAG 9 OKTOBER (DAGELIJKS)
VAN 06.30 A.M. TOT 7.00 P.M. (ELK HALF UUR)
- RUIME PARKEERMOEGELIJKHEID
- MOET TOEGANG DOOR HAVEN
- ENKELE REIS: FL. 2,50
- RETOUR: FL. 4,00

Op Sint Eustatius

EG-hulp bij bevordering van Statiaans toerisme

SINT EUSTATIUS — Op Curaçao is het contract ondertekend tussen de gemachtigde van de EEG op de Nederlandse Antillen J. de Man, de Nationale ordonnateur G. Curiel en het BC van St. Eustatius aangaande een schenking van ECU 100.000 in het kader van promotie van het toerisme. Het eiland zelf dient in een periode van drie jaar ECU 35.000 bij te dragen. Een van de belangrijkste posten is het bedrag voor training voor het personeel op het Toeristen-bureau en voor diegenen werkzaam in de andere sectoren (taxichauffeurs, kelniers, etc.) die een gerichte "on the job" training zullen krijgen. Een training die verzorgd zou kunnen worden door het CTCRC, een organisatie waar St. Eustatius onlangs lid van geworden is.

Boomplanten bij 102-jarig bestaan van Boys Brigade

SINT EUSTATIUS — Op vrijdagmiddag was er in het Fort Oranje een korte plechtigheid. Op die dag vierde de Boys Brigade zijn 102-jarig bestaan met het planten van een mangoboom op de plaats waar vroeger voor de renovatie van het fort er ook al een had gestaan. Tijdens deze plechtigheid die werd bijgewoond door onder meer de gezaghebber G. Sleswijk verrichtte mej. Darlene Woodley, hierbij geassisteerd door Mervin Woodley, de eerste handelingen door de spade in de aarde te steken. Ook op het erf van de gezaghebber als in de proeftuin zullen respectievelijk een mango- en een avocadoboom geplant worden.

Fidel Castro

CARACAS — Een der studenten aan de Centrale universiteit van Caracas hoopt leider te worden van de regeringspartij Accion Democrática in de staat Tachira. Hij studeert dan ook politieke wetenschappen. Hij heeft alvast zijn naam mee, wat de politiek betreft: Fidel Castro. In tegenstelling met zijn Cubaanse naamgenoot voelt hij echter niets voor guerrillastrijd en zo en is hij gekant tegen elke soort dictatuur.

JONGE DAME

MAVO en 5 jaar kantoorwerk ervaring zoekt passie werkkring. Voor halve dagen. (Receptioniste, tekstiste, typiste en/of licht administratief werk).

Brieven onder no. 36 aan het bureau van dit blad. Curaçao.

Overzichtstentoonstelling Jose Maria Capricorne

Ontwapenend als een kind, diepzinnig als een filosoof

Het is de eerste keer dat Jose Maria Capricorne exposeert in het Curaçaosch Museum, en wat hangt zijn werk daar mooi! Ik heb genoten van deze expositie, en ik vermoed velen met mij.

Het betreft hier een overzichtstentoonstelling; werk van 1964 tot heden hangt hier bijeen en geeft de bezoeker een beeld van waarom aan deze kunstenaar op 14 mei j.l. de Cola Debrotprijs werd uitgereikt. Bij de opening van deze tentoonstelling was er een enorm grote beelddeling; ook waren er (net als bij het concert van Orfeon Crescendo) weer vele hoogwaardigheids- bekleders en gezagsdragers aanwezig, die met hun presentie onderstrepen dat "de mens niet leeft van brood alleen..."

Kunstbroeder-in-litteras Frank Martinus Arion verzichtte de opening van deze tentoonstelling. Ook hij is een groot bewonderaar van Capricornes werk. Hij wees — mijns inziens terecht — op het internationale karakter van deze kunstenaar; Capricorne, hoewel kind van de eigen cultuur, overstijgt deze zonder meer. Het kijken met 'dubbelgezichten' maakt duidelijk dat Capricorne van meer kanten op meer manieren het leven wil 'vangen'. Dat laat hij — aldus Frank Martinus Arion — ook duidelijk merken, als het eigen verdriet de inspiratiebron is tot nieuwe schilderijen. Capri-

corne verliest zich dan niet in dat verdriet, maar bezweert het; zijn schilderijen worden dan een transponeren van de eigen droevige ervaringen tot een hoger leven. Met voorbeelden — hij hoeft de maar naar de museum te wijzen — onderstreepte Arion zijn woorden.

De kunstenaar zelf gaat ervan uit (men leest dat in de begeleidende folder) dat zijn schilderijen hun eigen taal spreken en dat ieder die taal voor zichzelf zal weten te interpreteren. Die mededeling berust echter op onwaarheid; van de 84 geëxposeerde werken hebben er 81 een titel, waardoor een interpretatie op zijn minst 'geleid' wordt.

Na de officiële opening sprongen — helaas niet voor alle aanwezigen zichtbaar — drie figuren van de schilderijen van Capricorne af; het leek of de opdoek verbeelde werkelijkheid tot leven geroepen was. Met voor- dracht en muzikale begeleiding maakten deze drie harlekijn- en pierrot-achtige figuren hun ervaring/beleving van de schilderijen van Capricorne zichtbaar. Dat was voorwaar een zeer goede gedachte van Shirley van Heyningen, Laura Quast en Guus de Sain. Enkele gedichten van Carel de Haseth (die destijds geïnspireerd werd hiertoe door een serie tekeningen van Capricorne) leenden zich uitstekend bij deze vorm van expressie.

Het werk van Capricorne hing 'gelijst' in het museum. Ik had het destijds al kunnen bekijken, maar toen kwam het min of meer uit 'de opslag'. Ook nu had ik weer dezelfde ervaringen als toen: werk van een zeer begaafd man. De achteloosheid waarmee veel schilderijen gemaakt lijken te zijn, zullen misschien een aantal mensen ervan weerhouden deze te bewonderen. Ook zelf heb ik moeite met een aantal ervan (zoals De toeschouwer (nr 20) en De familie (nr 4); die doen me te weinig, geven mij althans de indruk dat er maar wat aangeklodderd is, en ook na herhaald kijken constateer ik dat ik (nog) niet rijp ben voor dit soort schilderijen. Maar de meeste tekeningen en schilderijen weerspreken — na aandachtige beschouwing — die schijnbare achteloosheid. De vele ogen die steeds te zien zijn (Arion wees daar ook al op) doen niet vreemd aan; de anders dan normaal menselijke figuren, de dieren, de vruchten roepen een werkelijkheid op bij de beschouwer die het best te vergelijken is met de zuiverheid en de puurheid van een onschuldig kind. Misschien komt zo'n reactie mede voort uit het feit dat men de schilder zelf ziet: zo'n grote man, zo'n rijzige gestalte, maakt die zo breekbare schilderijen? Wat mij zo bijzonder aanspreekt in dit werk, is de waarde en de waarachtigheid van wie zich voor honderd procent kan geven; veel schilderijen en tekeningen van Capricorne zijn het vastleggen/het fixeren van die ogenblikken.

Sommige schilderijen zijn te koop; Capricorne lijkt zijn geestes- kinderen angstvallig te bewaken! Niettemin moet opgemerkt worden dat de helft van de opbrengst van verkochte schilderijen bestemd is voor de zorg aan gehandicapte kinderen.

Deze tentoonstelling is de moeite waard en het is alleen maar jammer dat deze expositie maar tot de 20ste duurt; in het andere geval zouden leerlingen van middelbare scholen (die nu geplaagd worden met proefwerken en school-onderzoeken en straks een tussenvakantie hebben) onder begeleiding van hun tekendocent een uitstekende indruk kunnen krijgen van het werk van deze jongere broer van Marc Chagall. Men kan echter ook op eigen initiatief het Museum gaan bezoeken.

SYBREN PAUL



Nieuw kabinet in Panama

PANAMASTAD — De nieuwe Panamase president Eric Arturo del Valle heeft zijn nieuwe kabinet bekend gemaakt. Het is het derde kabinet dat aantreedt in minder dan één jaar in Panama. In het nieuwe kabinet zijn slechts vijf ministers gehandhaafd van de twaalf bewindslieden die in mei als kabinet werden gepresenteerd door de inmiddels afgetreden president Nicolas Ardito Barletta. Aangebleven is onder meer de minister van Buitenlandse zaken Jorge Abadia Arias. Het nu geïnstalleerde kabinet wordt gesteund door niet minder dan zes partijen.



Hierst 1A - Tel. 672059 Sra. Rosa
Sieraden: Jade, tigereye
Majorca parels bij
CURAVA
in de dierenruimte bij
Landhuis Brievengat

Peruaanse film in Biarritz bekroond

BIARRITZ — Op het Latijns-amerikaanse filmfestival van Biarritz is de Peruaanse film La ciudad y los perros bekroond. Regisseur Francisco Lombardi was in de wolken over deze filmprijs. Hij achtte dit ook een huldebtoon aan het boek van Mario Vargas Llosa waaraan de film is ontleend. Een speciale prijs ging naar de Argentijnse film Tango el exilio de Gardel van Fernando Solanas. Ook was er een prijs voor de Chileense film Los hijos de la guerra fria van Gonzalo Justiniano.

RADIO HOYER

Live

CURAÇAO Grand Prix 1985

LIVE VIA RADIO HOYER I & II

— e emisora eksklusivo di Curaçao Grand Prix —
— de exclusieve zender van de Curaçao Grand Prix —

Djaluna/Maandag 7 okt. Djarsam/Dinsdag 8 okt. Djarason/Woensdag 9 okt.	Hoyer I/Papiamentu "Kreando Ambiente pa Grand Prix" ku Edison. 9.05 am.-11.30 am. 2.05 pm.-4.05 pm.	Hoyer II/Nederlands: "vanuit de Grand Prix pit" met Willem 10.05 am.-11.05 am.- 3.05 pm.
---	--	---

Djaweps/Donderdag 10 okt.:
Hoyer II/Papiamentu (doorspekt met reportages, interviews, etc. in het Nederlands):
 10.05 am. te ku - 12.30 pm.; Reportahe, Entrevista, Datos, etc.

Djabièrnè/Vrijdag 11 okt.:
Hoyer II/Papiamentu (doorspekt met reportages, interviews, etc. in het Nederlands): 8.30 am. te ku - 1.00 pm. i 2.00 pm. te ku 3.45 pm.; Reportahe, Entrevista, Datos, etc.

Djasabra/Zaterdag 12 okt.:
Hoyer II/Papiamentu (doorspekt met reportages, interviews, etc. in het Nederlands):
 8.30 am. te ku 11.30 am. i 12.30 pm. te ku 4.30 pm.; Reportahe, Entrevista, Datos, etc.

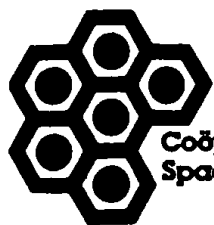
Djadumingu/Zaterdag 13 okt.:
Hoyer II/Papiamentu (doorspekt met reportages, interviews, etc. in het Nederlands):
 8.30 am. te ku 12.00 pm. i 1.00 pm. te ku FIN: Reportahe, Entrevista, Datos, etc.

Djaweps/Donderdag 10 okt.: 11.00 - 12.30: V.W. Untimed		
Djabièrnè/Vrijdag 11 okt.: 9.00-10.00: F3000 untimed 10.30-11.15: V.W. qualifying 12.00-13.00: F3000 untimed 14.15-14.45: V.W. qualifying 15.00-15.45: F3000 timed	Djasabra/Zaterdag 12 okt.: 9.00-9.45: F3000 untimed 11.00-11.20: V.W. warm-up 13.00- : V.W. race 23 laps 15.00-15.45: F3000 practice 16.00-16.30: qualifying	Djadumingu/Zondag: 9.40-10.00: F3000 warm-up 11.00-12.00: Wabi Club 13.30- : F3000 race 58 laps

LONDEN — De rellen in Tottenham, noord Londen, hebben 1 dode gekost: een politiemann. Er braken zondagavond straatrellen uit nav de dood zaterdag van een Westindische vrouw toen de politie in haar woning huiszoeking deed. Het begon met een

vreedzame betoging, daarna ging de jeugd plunderend en brandstichtend rond. De zoon van het slachtoffer was opgepakt op verdenking van auto-diefstal en de politie ging naar gestolen goederen zoeken in haar woning. Volgens de familie werd zij tegen de

grond gegooit. Later werd de zoon verschoond van de diefstal vrijgelaten en later weer opgepakt wegens het aanvalen van een politiemann. Bij de gevechten in Tottenham vielen ook 220 gewonden, van wie 200 politiemannen.



Coöperatieve
Spaar en Krediet Vereniging Ambtenaren ACU

I.v.m. de gebeurtenissen van de Grand Prix zal de
A.C.U. d.d. 10 en 11 oktober
GESLOTEN ZIJN

ABN Bank

maakt hierbij bekend dat i.v.m. de verkeerssituatie in Punda de openingstijden van onze kantoren te

PIETERMAAI en PLAZA JOJO CORREA

vanaf woensdag, 9 oktober 1985 t/m vrijdag, 11 oktober 1985 als volgt gewijzigd zijn:

07.30 t/m 16.00 (doorlopend)
(kasuren: 08.00 t/m 15.30)

De kantooruren voor Rooi Catootje, Colon en Rio Canario blijven ongewijzigd.

Prospero Baiz

Hardware + Building Supplies

DE INVENTARISATIE

IS AFGELOPEN!!

Wij gaan door met onze speciale kortingen!

55%

op
Hanglampen

45%

op
alle artikelen met rode sticker

25%

op
Black & Decker

25%

op
Stanley

40%

op
alle artikelen met gele sticker

30%

op
elektrische artikelen

15%

op
Makita

15%

op
alle hardware

BARBER • BRIEVENGAT • SALIÑA
PARERA • SANTA MARIA • OTROBANDA

Prospero Baiz
Hardware + Building Supplies

BARBER • BRIEVENGAT • SALIÑA
PARERA • SANTA MARIA • OTROBANDA

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL, te Lagoen: maandag t/m vrijdag
van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00
uur

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00
uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 /
14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00
uur)
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag
aangelegende stukken 15.45 uur; gewone
stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel
Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag -
Buurtsentrum Terra Cora.
Rotary: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING:
08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten ge-
pend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging
hiervan gelieve contact op te nemen met de
heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00
uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00
uur.
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven
aan mevr. A. Wong - Loi - Sing, Kaya
Cacique 4.

Jongeren moeten gaan overnemen naar ervaring gewenst

Papa Statia: organisatorisch en politiek nieuwe koers uitzetten

KRALENDIJK — Sedert de oprichting van de Union Patriotico Bonairiano (UPB) heeft Papa (C.M.) Statia een integrerende rol gespeeld. Nadat Statia zijn beroep van douanebeambte had ingevuld voor gedeputeerde van de UPB heeft de politicus een opvallende politieke loopbaan mogen beleven die uiteindelijk heeft geleid tot het hoge ambt van minister van Ontwikkelings- samenwerking in het kabinet Martina. Opvallend was wel dat Statia politiek actief bleef toen zijn functie werd overgenomen door Rudy Ellis. Papa Statia nam weer plaats op de oppositiebanken in de Bonaireaanse eilandsraad.

Tijdens de persconferentie die de UPB afgelopen vrijdag hield na de inlevering van de kieslijst voor de komende Statenverkiezingen nam Statia de gelegenheid te baat uit te weiden over zijn positie in de Bonaireaanse politiek in het algemeen en in de UPB in het bijzonder. Statia bleek er wel van overtuigd dat de jeugd een belangrijke rol moest gaan spelen in het politieke gebeuren. De oud- minister bleek dat niet alleen te appreciëren maar steunt ook die gedachte en vindt dat de jongeren inderdaad in de gelegenheid gesteld moe-

ten worden geruime tijd mee te lopen. Het was Papa Statia trouwens opgevallen, dat er al enkele malen geopperd was dat hij zijn plaats vacant moest stellen voor jongere opvolgers. Statia ziet daarin ook geen enkel probleem, maar attendeert wel op het feit dat jongeren verzekerd moeten zijn van enige ervaring.

De UPB, aldus Statia neemt dit zeer ernstig. Gezien de problemen die er onlangs zijn geweest met het jonge Statenlid Humphrey Wout is de UPB er wel van overtuigd dat er een nieuwe koers gevaren zal moeten worden en zeker op organisatorisch en politiek gebied. De huidige situatie aldus Statia vraagt om een dynamische aanpak maar dit vereist tevens een zekere politieke ervaring. Oud- minister en raadslid voor de UPB Statia attendeert speciaal op de komende verandering rond de jaarwisseling, waar Aruba een status aparte zal gaan voeren terwijl de financieel economische situatie voor de Antillen buitengewoon moeilijk zal gaan worden. Een lichtpuntje ziet Papa Statia wel voor Bonaire en is daarover ook niet al te pessimistisch hoewel er ook volgens Statia een tweearige periode voor Bonaire in het verschiet ligt die als zeer moeilijk gekenschetst kan worden.

Papa Statia: "Er is wel degelijk hoop bovendien zijn er een aantal mogelijkheden voor Bonaire. Eris zelf een aantal alternatieven waaruit gekozen kan worden. Nu zal de combinatie van de ervaring van de oudere generatie die al zoveel jaren meedraait en de samenwerking met de opkomende jeugd het doel moeten zijn waarnaar gestreefd wordt".

Papa Statia wil niet kost wat het kost politiek actief blijven. "Ik ben gepensioneerd aldus Statia en kan de hele dag thuis of op mijn knoeke blijven.

Statia gelooft echter zelf niet dat dit in deze tijd verantwoord zou zijn en helpt derhalve de UPB een handje in deze moeilijke tijd. Langzaamaan echter wil de nestor in de Bonaireaanse politiek de verantwoordelijkheid op de schouders gaan leggen van de jongeren. Dat, aldus Statia zal de basis moeten zijn waarop de partij zal kunnen blijven bestaan maar ook het begin van een verdere ontwikkeling van het eiland Bonaire.

Ecuador en Argentinië voelen handelsoverleg

QUITO — Ecuador en Argentinië zijn met overleg begonnen dat ten doel heeft de handelsrelaties tussen beide landen meer dynamiek te geven. Het pakket waarover men onderhandelt omvat onder meer tractoren, vrachtwagens, maar ook fietsen en motorfietsen.



KRALENDIJK — Zaterdagmorgen arriveerde in gezelschap van zijn echtgenote de Nederlandse minister van Economische Zaken drs G.M.V. van Aardenne. De Nederlandse bewindsman werd op de Flamingo luchthaven ontvangen door wvd gezaghebber Avelino Cecilia en de gedeputeerde Monchin Soliana en Franklin Crestian. Ook waren ter begroeting aanwezig algemeen adviseur Jopie Abraham en wvd eilandssecretaris mr Michale Bijkerk. Tijdens het bezoek van minister Van Aardenne werd ook een kijkje genomen in de textielfabriek Texport waar speciaal voor deze zaterdag het gehele personeel overuren maakte om de minister toch de indruk te geven dat — ondanks het weekeinde — de fabricage van uniformen niet stil lag.

Toontje Nicolaas fel tegen overlopers

PAN: legaliteit UPB-lijst is discutabel

KRALENDIJK — Ook voor de jongste politieke loot Partido di Akshon Nobo (PAN) blijft de vernieuwde lijst van de UPB enkele uren voor indiening bij het hoofdstembureau een grote verrassing. Overigens vraagt woordvoerder Toontje Nicolaas zich af of de politiek met deze daad niet weer opnieuw in discrediet is gebracht. Tevens is het voor PAN nog maar de vraag of een veranderde lijst wel legaal is nadat eerst 104 wijkleiders van de UPB een andere lijst hebben goedgekeurd.

Twee jaar geleden, aldus Toontje Nicolaas, is PAN begonnen in de politiek de mens centraal te plaatsen. Helaas kan men echter constateren, dat verwerpelijke zaken in de politiek nog steeds mogelijk zijn. PAN heeft getracht om politici telkens weer het stempel op te drukken van traditioneel om de manier van politiek voeren te veroordelen. Men schijnt echter hardleers te zijn, aldus Nicolaas. Toch gelooft PAN niet dat de bevolking dit soort zaken als normaal zal blijven beschouwen, maar PAN ziet daarin wel de mogelijkheid dat de kiezers zich zullen afkeren van de politiek en de politici. Dit, aldus PAN veroorzaakt verlies van respect voor het overheidsapparaat, het kweekt ongehoorzaamheid en

velen zullen niet meer willen stemmen. Dat is geen verwijt aan het kiezersvolk, aldus PAN maar aan de traditionele politici.

Toontje Nicolaas voorzitter en lijsttrekker van PAN, kan niet begrijpen dat mensen die eigenlijk nog pas kort de politieke piste hebben betreden en twee jaar lang een felle strijd hebben gevoerd voor de rode partij, nu van de ene dag op de andere op de verkiezingslijst van de groene partij schitteren.

PAN heeft bij de indiening van de lijst wel geconstateerd, dat bij de leiders van de UPB en bij de overlopers de spanning op het gezicht stond geschreven toen de leiders van PAN ontwaard werden. Deze jongste politieke partij, aldus woordvoerder Toontje Nicolaas, veroorzaakt immers openlijk deze manier van doen.

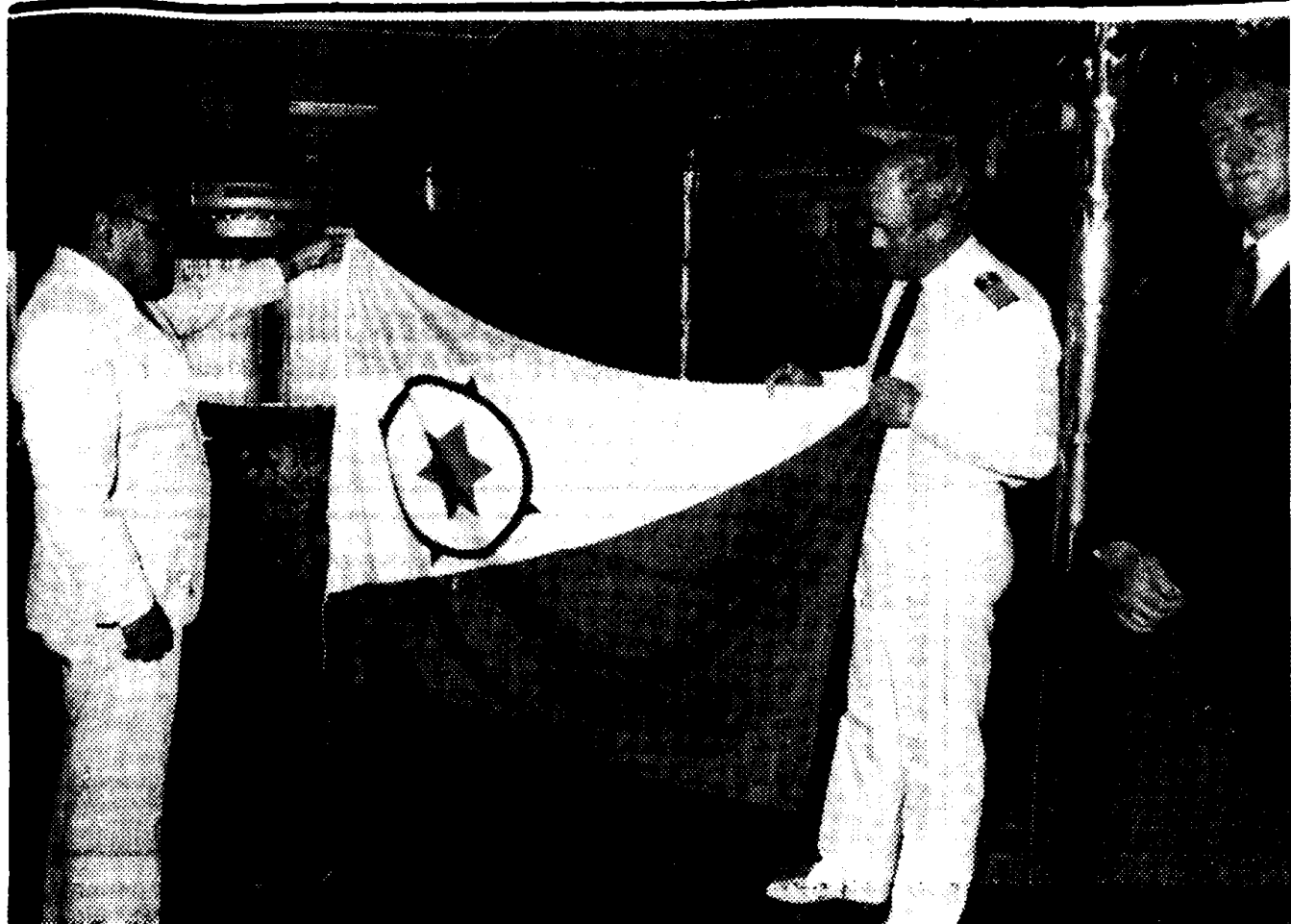
PAN wenst ook niet te vergeeten, dat in feite de UPB uit dezelfde soort opportunistische situatie en met een zelfde vorm van verraad is geboren (het vertrek uit ook de PDB in 69/70 toen Ellis en Statia de PPB oprichtten, red).

Tenslotte werpt de PAN zich op als verdediger van de 104 UPB-wijkleiders, die eerst de officiële lijst accordeerden waarmee de UPB de verkiezingen zou ingaan, maar plotseling werden geconfronteerd met aanzienlijke veranderingen. De UPB, aldus Toontje Nicolaas, moet het gezicht redden door het verlies van Humphrey Wout terwijl er door de overlopers bovendien schade is toegebracht aan aartsrivaal Partido Democratico Bonairiano (PDB). De bevolking echter, aldus PAN moet dit soort zaken niet meer accepteren. PAN heeft slechts acht mannen op de verkiezingslijst maar heeft daarvoor wel stabiele personen uitgezocht die zich vrijwillig voor de strijd hebben opgegeven. Niemand heeft daarvoor een andere partij in de steek gelaten en er waren ook geen overlopers nodig om de elf namen vol te maken, aldus Toontje Nicolaas.

Indien politici die hun thuis verloren hebben zoals Victor Winklaar, Julio Angela, Iby Antonius (allen UPB) en Cai Marsera (PDB) bij PAN terecht willen aldus woordvoerder Toontje Nicolaas dan kan dat bij de volgende verkiezing. Een bewijs dat PAN zich niet ophoudt met traditionele politiek aldus zegsman Toontje Nicolaas.

Inflatie in Colombia mindert

BOGOTA — Het prijsindexcijfer is in september in Colombia 0,8 procent gestegen. Daarmee kwam de stijging over de eerste negen maanden van dit jaar uit op 18,5 procent. De stijging in september was minder groot dan men had verwacht. De Colombiaanse regering hoopt het indexcijfer over heel 1985 onder de 24 procent te houden. In 1984 was het achttien procent.



Uit Cai Marsera's opmerkingen blijkt:

Negeren wijkleiders oorzaak exodus in PDB

KRALENDIJK — Het mag ongetwijfeld een verrassende ontwikkeling genoemd worden, dat verschillende belangrijke leiders van de Partido Democratico Bonairiano (PDB) hebben besloten voor de komende Statenverkiezingen geen steun te geven aan hun partij. Nog verder ging de ontwikkeling toen bleek, dat Yubi Agostien en Cai Thode twee felle strijders voor de PDB wel een plaatsje op de verkiezingslijst hadden gezocht, maar daarvoor wel aanklopten bij de Partido Patriotico Bonairiano (UPB) van ex- minister Rudy Ellis.

Ook Cai Marsera die na het terziele gaan van de Accion Democratico Nobo (Aden) de geleerden van de PDB had opgezocht en een aanzienlijk aantal stemmen in Rincon wist te behalen, zal deze verkiezing letterlijk niet van de partij zijn. Eén van de voornaamste redenen voor Marsera zich terug te trekken moet ongetwijfeld gezocht worden in het negeren van de achterban door de hoogste leiders van de partij. Marsera heeft zich overigens niet aangesloten bij een andere politieke partij en zal de komende maanden zijn standpunt bepalen of het politieke gebeuren nog zinvol is voor hem of niet. Vooral de werkzaamheden die Cai Marsera verzet als voorzitter van de uitstekend functionerende Credit Union Lourdes te Rincon kan van doorslaggevende aard zijn voor de verdere politieke loopbaan van Cai Marsera die overigens reeds drie maal op de PDB lijst stond.

De laatste maal dat Marsera was voor de verkiezing van de eilandsraad. Hij wist toen op de laatste en zeventiende plaats stemmen te behalen en werd daarmee zevende gerekend naar de hoeveelheid uitgebrachte stemmen en eindigde ruimschoots boven gedeputeerde Monchin Soliana met slechts 28 stemmen en raadslid Jose Winklaar met 31 stemmen. Voor Marsera was op de huidige verkiezingslijst een achtste plaats beschikbaar gesteld. Ofschoon dit eigenlijk voor Marsera geen punt was, meent hij toch wel dat

er duidelijke evaluatie moet plaatsvinden bij het bepalen van de rangvolgorde op de verkiezingslijst.

Er bleek echter geen reden voor Marsera om bij een andere politieke partij te lobbyen zoals Thode en Agostien. Voor Marsera is het duidelijk, dat het bestuur van de PDB zekere verbeteringen heeft gebracht voor Bonaire. Maar hoe belangrijk en hoe positief ook, voor de vroegere penningmeester van de PDB is het bereikte nog lang niet voldoende. Dat was wel mogelijk geweest, aldus Marsera als er meer contacten onderhouden waren met de diverse wijkleiders. Hoe wel Marsera het betreurt dat beide wijkleiders de PDB de rug hebben toegekeerd en zelfs een plaatsje ambieerden op de lijst van aartsvijand UPB, kan Marsera de beslissing van beide heren Agostien en Thode toch wel begrijpen. Juist het onbegrip dat er in de hoogste geleerden van de PDB bestond en het weinige contact dat er gelegd werd met de wijkleiders die toch de voeding moeten zijn van het partijbestuur, hebben deze houding veroorzaakt, aldus Cai Marsera.

Op Statia twee kandidatenlijsten

Nieuw gezicht bij WIPM

SINT EUSTATIUS — Aan de verkiezingen voor de Staten zullen op St. Eustatius twee partijen deelnemen: de WIPM met Ralph Berkel als nummer één op de lijst en de DP met Kenneth van Putten als lijstaanvoerder.

Nieuw op de WIPM-lijst is Carl Houtman als nummer drie. Oud- gedeputeerde Eric Henriques staat nummer twee en de lijst sluit met F. Schmidt als nummer vier.

De Democratische Partij kent naast lijstaanvoerder K. van Putten geen nieuwelingen. De lijst die vijf kandidaten bevat heeft op nummer twee en drie J. Woodley en N. Pompier staan, beiden gedeputeerde in het huidige Bestuurscollege en op de

KRALENDIJK — Gedeputeerde van Toerisme Monchin Soliana bood de gezagvoerder van het toeristenschip World Discoverer ook Bonaire voor de eerste maal aandeel een geschenk aan in vorm van de Bonaireaanse vlag. Opvallend was wel, dat de receptie aan boord van het onder Libanese vlag varende schip van een Duitse rederij maandagmorgen om elf uur plaatsvond, hoewel pas de volgende dag — vandaag dinsdag — de cruise voortzet. Bij de foto: vlnr gedeputeerde Monchin Soliana samen met de Duitse gezagvoerder van de World Discoverer kapitein Heinz Aye en tenslotte de agent van de Bremen Rederei algemeen president van de Bonaire Trading Company Hugo Gerharts zojuist teruggekeerd van zijn Witte broodsweken in Japan.

Met medewerking van New Hampshire

De Graaff terug op Statia

SINT EUSTATIUS — Namens de Historical Foundation heeft de vice- voorzitter van deze vereniging van de gezaghebber van St. Eustatius, G. Sleeswijk een reproductie van een portret van gouverneur Johannes de Graaf in ontvangst genomen. Het portret zal een speciale plaats krijgen in de salon van

het onlangs geheel gerenoveerde Donckerhuis, dat als museum is ingericht voor en door de Historical Foundation.

Aan de overhandiging van dit portret is heel wat voorafgegaan. In december 1984 werd bekend dat in het Statehouse van New Hampshire in Concord een portret van Joh. de Graaff hing. De heer Sleeswijk nam hierop contact op met de gouverneur van deze staat met het verzoek of het portret afgestaan kon worden vanwege het belang dat deze gouverneur (Joh. de Graaff) in het verleden voor St. Eustatius heeft gehad. Nadat er diverse artikelen in de dagbladen van Concord waren verschenen over het portret en het belang er van voor het eiland, werd besloten een reproductie (fotografische) te maken en dit aan het eiland te schenken. Aldus geschiedde met voornoemd resultaat.

Het portret van De Graaff dat nu hangt in het State House van New Hampshire is een kopie van het originele portret van De Graaff dat in het bezit was van zijn kleinzoon die in de jaren dertig van de 19e eeuw in Suriname verbleef. Deze kopie werd in 1837 door P. Cragin aan de State of New Hampshire aangeboden en heeft jaren in de State Chambers gehangen voordat het naar een andere plaats verhuisde in het gebouw.

China en Uruguay bij Antarctica-verdrag

BRUSSEL — China en Uruguay zijn toegelaten tot het uit 1959 daterende Antarctica- verdrag. Het aantal lidstaten bedraagt nu achttien, terwijl veertien landen de status van waarnemer hebben.

BIC-PAC
Island Couriers
THE WORLD WIDE DOCUMENT COURIER SERVICE
ARUBA ENNIA BLDG. TEL. 29039
BONAIRE c/o A.S.N.A. TEL. 8922
CURACAO PLAZA PIAR TEL. 613155
ST. MARTEN MARSHALL'S MALL TEL. 1501

» stockmarket « NEWS

NEW YORK STOCK EXCHANGE CLOSING OCT. 7/1985.			
Allied Stores	54 3/8 + 1/8	IBM	124 1/8 + 1/2
Apache Corp.	11 1/2 + 1/8	ITT	34 1/8 - 1/2
Amer. T. & T.	21 1/4 unch	Lone Star Ind.	26 7/8 + 1/4
Beatrice Co's	39 unch	McDonalds	64 7/8 + 1/8
Burroughs	54 3/8 - 1 3/8	Natl. Distil.	30 3/4 + 1/8
Campbell RL	23 3/4 unch	Natl. Presto	27 1/4 - 1/4
Chrysler	36 3/4 unch	NCR	32 3/8 + 1/2
Coca Cola	70 + 3/8	Pantry Pr.	5 7/8 - 1/8
Digital Eqm.	106 3/8 - 3/8	Pepsico	59 3/4 - 1/8
Dupont	58 7/8 - 5/8	Seagram	40 3/4 - 1
East. Kodak	44 unch	Sears	32 1/8 - 3/8
Foster Wheeler	11 3/8 - 3/8	Sunshine M.	6 1/2 + 1/8
Genl. El.	56 7/8 unch	Texas Instr.	92 1/2 - 3/8
Genl. Dynamics	69 3/8 - 5/3	United Airl.	47 1/8 - 1/4
Georgia Pac.	20 7/8 - 1/2	Union Pac.	47 unch
Genl. Motors	68 1/8 + 1/2	United Tech.	37 1/4 - 1/2
Gillette	64 7/8 - 3/4	Warner Comm.	33 3/4 - 1/2
Hammer P.	39 7/8 - 1/8	Warner Lamb.	38 1/4 unch
Homest. M.	24 7/8 unch	West. El.	37 1/8 - 1/4
Hutton	33 5/8 - 1/4	Xerox	46 1/8 - 7/8

DOW JONES
Industrials 1324,37 - 4,37
Transportation 642,32 - 4,92

AMERICAN STOCK EXCHANGE
Computer & Technology 93,18 - 0,21
Precious Metals 75,70 - 0,17
REUTER.

CLOSING MARKET COMMENT OCTOBER 7, 1985.
Stock prices changed direction several times today in late trading with most indices finishing with losses for the session. The Dow 30 closed down 4.37 points to 1324.37 with the Transports, Utilities, Amex and Otc composite averages also finishing in minus territory. Breadth figures favored declines by a nine to five margin but the ratio improved slightly in afternoon trading. Warner-Lambert and Monsanto both slid sharply in active trading. Warner fell after a brokerage house said its anti-arthritis drug, Maxicam, is under investigation in France for adverse side effects, according to other Wall Street analysts. Monsanto's drop was tied to media reports that hundreds of lawsuits have been filed against its G.D. Searle unit. Quacker Oats, Revlon, Merck and Co. and Wrigley (W.M.) all climbed smartly. The market's backing and filling process continues the bulls search for some market leadership to help get a rally started. The broad market must also display consistent relative strength if rallies are to last for more than a session or two.
E.F. HUTTON RESEARCH.

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DEPARTMENT
For further information call
Aad van der Pol tel. 612511 / 612991

MEYER, TRANSPORT
Internationale verhuizers en expeditie
— DE NIEUWSTE VERPAKKINGSMATERIALEN.
— DE MEEST ERVAREN EMBALLERS.

Polarisweg - Zeelandia - Tel.: 614766-615067

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DINSdag 8 OKTOBER 1985 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.285	1.305	1.325
AND STERLING	2.46	2.515	2.575
NED GLD	59.26	59.98	60.78
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANS	81.65	82.37	81.17
FR FRANS	20.85	21.95	22.65
DUITSE MARK	66.88	67.60	68.40
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT URE	0.68	0.98	1.04

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 8 OKTOBER 1985 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBUGATIELENINGEN PER 85/89	99.41
13 %	OBUGATIELENINGEN PER 86/90	108.39
12.5 %	OBUGATIELENINGEN PER 1986	103.25
12 %	OBUGATIELENINGEN PER 88/92	108.17
10.5 %	OBUGATIELENINGEN PER 1988	101.49
10.25 %	OBUGATIELENINGEN 1985 PER 1990	100.84

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 10.01%.

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

De Banco Industrial de Venezuela
geeft de volgende notering voor de Venezolaanse Bolivar: Voor al Uw Bolivar transacties bel even en vraag naar onze zeer gunstige koersen.
Noteringen per 100 Bolivars

Aankoop Biljetten Aankoop Cheques Verkoop
NAf. 12.20 NAf. 12.20 NAf. 13.00

ZOEKERTJES

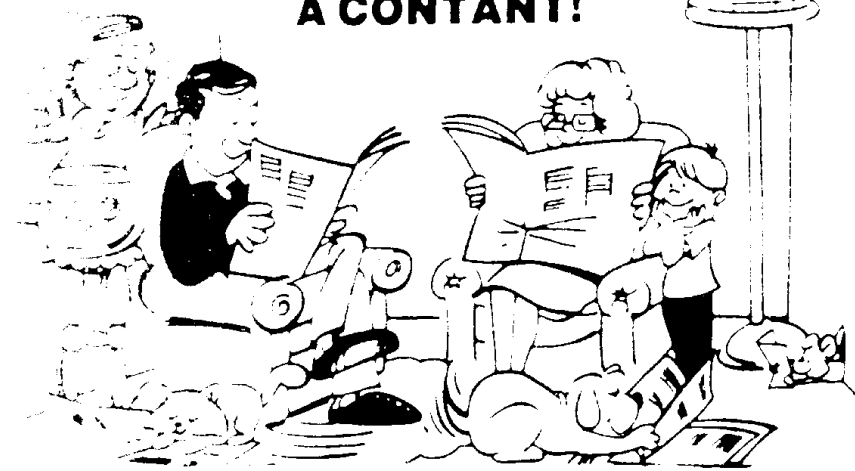
DINSDAGS EN VRIJDAGS

tot 10 woorden

F. 5,50

Elk woord meer
f. 0,25

**UITSLUITEND
A CONTANT!**



TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

BABY - HAMPER f. 50,- baby-
stroller f. 75,- baby-carseat
f. 150,- babybad f. 50,- baby-
kast f. 250,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

Wasmachine (250) - stoel 4
branders f. 75,- 2 pers. bed
f. 150,- adres: Appelsinastraat
5, Parabana



CASA PALERMO

24 UUR FOTO SERVICE

Uw fotorolletjes
brengt U bij de vak-
man. Dan zit U goed.

SAMSOM
CURACAO N.V.
CHORUSO
SHOPPING CENTRI

TE HUUR GEVRAAGD GEMEUBILEERD HUIS

Minimaal 3 slaapkamers
met telefoon.
In rustige buurt.
Tel.: 79481 (na 20.30 u.)
Tel.: 672000 (14.00-20.00 u.)

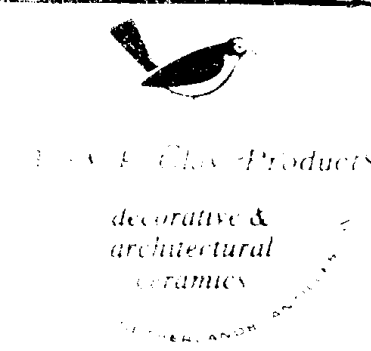


CAROLINES
Mini Boutique

Geopend: dag 10.00-19.00
Zat. 10.00-19.00
MAANDAG GESLOTEN

Prijs: 10,-
Kleding: geklede
sportieve kleding.
10% KORTING

zeer leuke kinder-
kleding



Handgemaakte
Landhuizen
vanaf f. 50,-

Tel. 77658
Industriepark 7 n
Brievengat
achter Golden Drive-In

GEVRAAGD GEDIPLOMEERDE ZWEMINSTRUCTEUR/ INSTRUCTRICE

Bel 672771
ZWEMINRICHTING BARBOUQUET
tussen 6.00 en 9.00 's avonds

De zaken HENDERSON COLON

HENDERSON SALIÑA

De verkoop gaat door in: HENDERSON CENTRUM

HENDERSON RIO CANARIO

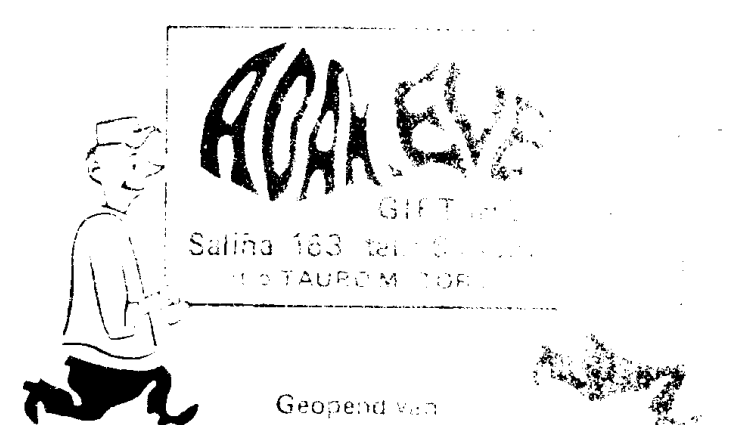
Nu met 40% korting

op alle
artikelen

En tevens
40% korting
op onze voorraad
vers rundvlees.

Alles moet weg.

WIJ ZIJN VERBODEN
NAAR HET MESSE



Geopend van
maandag t/m zaterdag
van 9.00 - 12.30 uur

OPENBARE AANBESTEDING

Uiterlijk 5 november 1985 om 10.00 uur 's ocht-
middags wordt op Curaçao, ten kantore van de
Direkteur van de Straatgevangenis, de aanbesteding
Bewaring op Curaçao te Kwaad, schied 162
aanbestedingen ingewacht, te weten: 1. In-
dijngsmiddelen, schoenen, kleding, was-
en andere benodigdheden f. 1.000.000,-
en het Huis van Bewaring op Curaçao.

De opening van de inschrijvingen geschiedt
in het openbaar op bovengenoemde datum om
10.00 uur des voormiddags op Curaçao, ten kan-
toe van de Direkteur van de Straatgevangenis, het
Huis van Bewaring alhier.

Een omschrijving, waarin de specificatie, afmeting
de leveringsvoorwaarden zijn aangegeven, is
kosteloos verkrijgbaar bij de administratie van ge-
noemde Penitentiare Instelling.

S.V.P. duidelijk op de gesloten enveloppen ver-
melden:

"AANBESTEDING BENODIGDHEDEN
GEVANGENIS/HUIS VAN BEWARING" 1986.

De wnd Direkteur

GEZOCHT

voor leidinggevende functie

EEN SPD-ER of MBA-ER

Aangeboden wordt een goede salariering.
Geïnteresseerden gelieve te solliciteren naar
Postbus 313, Curaçao.

Nieuw op de markt RAMBO BEITS

voor velerlei
gebruik

- * Transparant satijn
- * Schrootjeslak
- * Transparante buiten-
beits
- * Rustikal Impregnant
- * Cellulose lak.

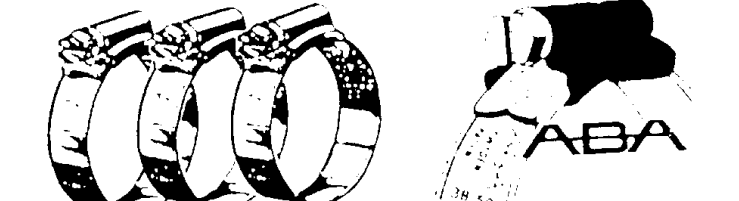
GOMEZ Verkrijgbaar bij:
ENTERPRISES

Gaat U VERHUIZEN??

Naar Nederland of elders, bel voor de beste
tarieven:

**CARIBBEAN CARGO
SERVICES**
Jan Thiel - Tel.: 672588-671566

ABA de slangkleem met het blauwe huis



CARIBBEAN FASTENERS N.V.
INDUSTRIETERREIN (achter Maduro Plaza)
TELEFOON 76227 - TELEX 3406

Ook op zaterdag GEOPEND van 9.30-12 uur.

Fixeria

- alle schoenrepa-
ties
- reparatie van tas-
sen en koffers
- sleutelduplicaten
- het slijpen van kar-
tels van messen
en scharen
- schoensmeer, ver-
steunzolen.

Geopend van
maandag t/m zaterdag
van 9.00 - 12.30 uur

Les di Baile

AFRO-KARIBENSE
ku live music bou guida di
S. LEONORA
Diasabra: 20.00-21.00
Diasabra: 8.30-9.30 pa
mucha di 6-10 aña 9.30-
10.30
Luga: Sala di gimnastik
Albert Schweitzer skol na
Saliña
Prijs: f. 20,- pa luna
f. 12,50 pa mucha i studi-
ante.
Inskripsjon ora di les f. 2,50
p.p.



PRINSES WILHELMINA FONDS